

ГАЗЕТА
ВЕРХОВНОЇ
РАДИ УКРАЇНИ



Влада – Радам!

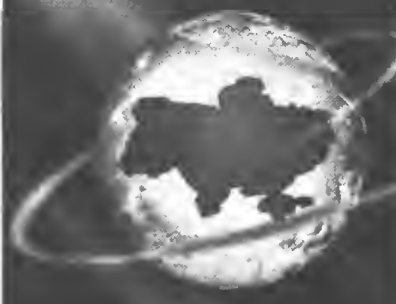
22.05

1901 р. Народився фізик Кирило Синельников.
1964 р. У Києві відкрито найбільший в СРСР ботанічний сад.
1988 р. Візит до СРСР Президента США Рональда Рейгана.
1993 р. У Львові відбувся вечір пам'яті Олега Ольжича, в якому взяв участь син поета О. Кандиба.

Голос України

№ 97 (2099) ♦ Субота, 29 травня 1999 року ♦ Ціна договірна

XX століття:
українські
акценти



П р и з м а ч а с у

8-9

Країні потрібен господар

Такою тезою закінчив прес-конференцію в Сімферополі Олександр Ткаченко. У Криму Голова Верховної Ради представив ініційовану ним Національну програму відродження України. За словами О. Ткаченка, вона потрібна не йому, а народу.

Програма відродження розрахована на п'ятнадцять років і здійснюватиметься в три етапи, зазначив глава парламенту України. Перший — перехідний — етап проходить протягом 2000—2002 років. За словами Олександра Ткаченка, в цей період припиниться спад виробництва внутрішнього валового продукту і відчутно підвищиться життєвий рівень населення. (Закінчення на 2-й стор.).



Зустрічі

Наш потенціал і норвезький досвід: було б непогано?

Завершився візит в Україну Президента Стортингу (парламенту) Королівства Норвегії Кісті Колле Грьондал. Делегація провела переговори з керівництвом України, а також відвідала Полтаву.

За словами пані Грьондал, норвезьким парламентаріям вдалось ознайомитися з потенціалом сільського господарства й промисловості України, а також з тими проблемами, які доводиться нині розв'язувати нашій державі. (Закінчення на 2-й стор.).

Візит завершено

зустрічами в Чернівцях

Перебуванням у Чернівцях завершив свій офіційний візит в Україну Президент Румунії Еміль Константінеску. Він мав зустрічі з представниками румунської громади, відвідав чернівецьку середню школу № 29, де низку предметів викладають румунською мовою, зустрівся з представниками керівництва області. Високого гостя супроводжував Президент України Леонід Кучма.

Чому на Тернопіллі найдорожчий бензин?



А н о м а л і ї

10

Гра в слова

під

каштанами

Завтра — свято нашої столиці, і не годилось би починати писати про це з фрази «на жаль...», але ми почнемо саме так, бо завтра (на жаль!) завершиться Перший міжнародний театральний фестиваль міст-побратимів «Київ травневий-99». Гарний був фестиваль — якийсь інтимно-значний, немов гра зловами під каштанами весною. Приміром, ми зателефонували, щоб спитати про виставу москвичів «Русская тоска». І тут сталося дещо типове для цього фестивалю — нам відповів явно московський дівочий голос і ввічливо перепитав: «Вы имеете в виду «Російську нудьгу»?». Нехай лиш сам читач спробує вимовити слова «російська нудьга» з московським акцентом! Ну, як? І це чудово — коли когось подобається чужий акцент. Тут італійські актори залюбки вставляли до своїх текстів імена Марусі Чурай та Руслани Писанки, а грузини Резо Габріадзе у своїй «Сталінградській битві» змусили нас усіх почуватися громадянами Світу... Прощай, фестиваль? Ні — до побачення!

На знімку: Наталя Рожкова (колишня киянка) у виставі «Російська нудьга» співала також і українські пісні!

Фото Олександра КЛИМЕНКА.



Свята

Із Києва зеленим днем!

Наприкінці тижня у столиці наймагічніша — а тому й наймодніша — цифра «3». Судить самі: традиційний День Києва збігатиметься завтра ще з двома подіями — Трійцею та виборами міського голови. Щоправда, офіційний початок Дня Києва — вже сьогодні. Люд зрання прикрашає квітами та гілочками свої помешкання. І збирається на традиційні гуляння — хто на пробіг під каштанами, хто на Андріївський узвіз, хто на виставки... Головне — не перевтомитися від вражень і дожити до вечора. Адже такого насиченого свята міста, як у нашій столиці, не буває ніде. А найцікавіше цими вихідними відбувається саме в сутінках — на казково підсвітлених центральних вулицях і головному майдані.

До речі, у зв'язку з такою фантастичною «накладкою» подій відпочивати нам дозволено також три дні. Залишається додати до останнього весняного дозвілля гарний настрій та з ентузіазмом спожити коктейль із трьох свят.

Любов і сіра мишка: хто кого?



С у с п і л ь с т в о

12

99 Передплата-99

Триває передплата газети «Голос України» на друге півріччя 1999 року. Традиційно «ГУ» проводить серед своїх передплатників розіграш заохочувальних призів. Тим, хто зробив свій вибір і передплатив нашу газету на 6 місяців — до кінця року, необхідно надіслати до редакції копію передплатної квитанції. На конверті обов'язково зробить позначку «Передплата-99». Розіграватимуться найрізноманітніші призи. І все це завдяки нашим спонсорам:

10. Полтавському консервному заводу (директор Анатолій Лялін) — набори консервованої продукції.
11. Опішнянському заводі «Художній керамік» (директор Микола Задорожний) — сувеніри з кераміки.
12. Полтавському ВАТ «Облагропостач» (голова спостережної ради Петро Ківшик) — товари побутового призначення.

Нагадуємо, що в розіграві заохочувальних призів візьмуть участь і ті, хто передплатив «ГУ» одразу на весь рік (копії їхніх передплатних квитанцій зберігаються у редакції). Поспішіть зробити свій вибір на користь «Голосу України». Строки передплати обмежені. Спробуйте своє щастя і в розіграві заохочувальних призів. Стежте за наступними номерами «ГУ», де буде продовжено список призів і наших спонсорів. Нехай вам щастить!

Ці призи для переможців нашої лотереї надала фірма «Кінетік ЛТД» — наш постійний партнер. Інтерв'ю з її генеральним директором читайте на 14-й стор.

Фото Олександра КЛИМЕНКА.



Спробуй і виграй!

У номер

✓ Київ

Сімнадцять миттєвостей реєстрації

ЦВК зареєструвала ще трьох претендентів на кандидата у Президенти України — Віталія Кононова, висунутого Партією зелених, Юрія Кармазіна, висунутого Партією захисників Вітчизни, і Миколу Габера, висунутого Патріотичною партією України. Всі троє — народні депутати. Отже, на сьогодні у списку претендентів на кандидатуру — вже 17 осіб.

Наш потенціал і норвезький досвід: було б непогано?

(Початок на 1-й стор.)

Під час візиту йшлося і про вдосконалення законодавчої бази з метою поліпшення двосторонніх економічних відносин. Заступник Голови Верховної Ради Віктор Медведчук повідомив, що в нашому парламенті працює група «Україна—Норвегія», яка займається вивченням законодавчого досвіду Норвегії. Адже деякі питання, зокрема в сфері податкового кодексу, формування структури бюджету тощо, розв'язують в Осло на високому рівні. З норвезькими набутками було б корисно ознайомитися й українським парламентаріям. Саме з цією метою пані Грьондал запросила Голову Верховної Ради Олександра Ткаченка відвідати з візитом Норвегію. У Києві також обговорювалися перспективи заснування українського посольства в Осло.

На прохання кореспондента «ГУ» глава норвезького парламенту прокоментувала також проблеми, які виникли у відносинах України й Ради Європи. Вона висловила надію, що наша держава скасує смертну кару, як це свого часу зробила Норвегія. Кірісті Грьондал сподівається, що Україні не доведеться зіткнутися з процедурою призупинення членства в Раді Європи.

✓ Донецьк

Ми всі живемо у раю. Податковому

«Донецький край — податковий рай» — таким аргументом місцева влада і місцеві виробники переконують потенційних інвесторів вкладати гроші у вільні економічні зони і території пріоритетного розвитку в області. Надати якомога ширшу інформацію про можливості і потреби Донецчини покликаний другий міжнародний форум-ярмарок, який завершується в обласному центрі.

✓ Фотофакт

Цими травневими днями столичному Ботанічному саду імені академіка Фоміна виповнилося 160 років. На знімку: працівниця саду з 40-річним стажем Зінаїда Васюра.



Фото Володимира ФАЛІНА (ДІНАУ).

Країні потрібен господар

(Початок на 1-й стор.)

Другий — відновний — розрахований на 2003—2005 роки. За цей час основні галузі економіки повернуться на близькі до 1991 року обсяги виробництва продукції. Третій період — інтенсивної модернізації економіки — охоплює час з 2006 до 2015 року. За словами Олександра Ткаченка, за цей час слід широко розгорнути переснащення на рівні забезпечення конкурентоспроможної на світових ринках продукції агропромислового комплексу, машино- і приладобудування,

електроніки, кібернетики, практичного використання атомної, сонячної та вітрової енергії. Головна мета програми, підкреслив Голова Верховної Ради, — організувати діяльність суспільства так, щоб за порівняно короткий час «істотно наблизити рівень життя співвітчизників до рівня життя громадян Європейського союзу та створити умови, за яких чисельність населення України щорічно збільшувалася б на 150—200 тисяч жителів». Завдяки реалізації цієї програми, підкреслив О. Ткаченко, вже у 2015 році се-

редня заробітна плата становитиме 1680 гривень і пенсія — 500 гривень.

На запитання про власну участь у президентських виборах Голова Верховної Ради відповів, що це не залежить від його бажання. Все вирішить призначений на цю суботу з'їзд Селянської партії.

«Обидва президенти вийшли з парламенту, 12 народних депутатів України вже заявили про своє бажання балотуватися на вищу посаду держави», — між іншим зазначив О. Ткаченко.

Віктор ХОМЕНКО.

Бюджет — справа складна і відповідальна

Згідно із Законом «Про бюджетну систему України», формування місцевого бюджету в Києві щороку здійснюють органи виконавчої влади на основі прогнозних показників Кабінету міністрів. При цьому насамперед враховуються показники загальнодержавних податків і зборів, проектних нормативних відрахувань від сум цих доходів, а також обсяги видатків у розрізі галузей місцевого господарства. Навколо принципів формування столичного бюджету певні сили останнім часом намагаються вести галасливу кампанію. Зокрема, через деякі засоби масової інформації поширюється твердження, що протягом останніх трьох років Київ живе без власного бюджету.

Але ці твердження не мають під собою жодних підстав. Згадати хоча б грудень 1995 року, коли, керуючись нормами закону і дотримуючись терміну, Київська міська держадміністрація як виконавча влада схвалила проект бюджетного самоврядування сто-

лиці на 1996 рік і надала всі проектні матеріали на розгляд і затвердження Київській раді. У зв'язку з тим, що сесія Київської ради з різних причин вчасно не затвердила поданого бюджету, чинності набрали показники, затверджені Київською держадміністрацією. І це правомірно, оскільки така ситуація відповідає статті 31 Закону «Про бюджетну систему України».

Аналогічна ситуація із затвердження бюджету Києва склалася і пізніше — наприкінці 1997 року, коли треба було затверджувати бюджет на 1998 рік. Слід нагадати: дії Київської держадміністрації повністю врегульовано нормою закону, і аж ніяк не можна твердити, що створення бюджету Києва — це прийняття однією особою якогось спонтанного, невиваженого рішення. Це підтверджується і тим, що звіт про виконання бюджету за 1997 рік Київська ухвалила, а аудиторська перевірка достовірності показників звіту про ви-

конання бюджету за 1998 рік підтвердила повноту надходження доходів до бюджету міста та здійснення належних видатків бюджету.

При формуванні проекту бюджету міста Києва на 1997, 1998 роки прогнозні показники не знижувалися, а навпаки, їх було збільшено завдяки зростанню кількості платників податків, розширенню доходної бази. Так, наприклад, 1997 року обсяг доходної частини збільшено порівняно з доведеними прогнозними показниками на 106,7 млн. грн., в 1998 році — на 168,6 млн. грн. Це сприяло і збільшенню видатків бюджету. Перевищення запланованих обсягів доходів бюджету за 1997 рік становило 285,0 млн. грн., за 1998 рік — 627,0 млн. грн. Що ж так позитивно спрацювало? Саме в цей період дещо стабілізувалася ситуація на виробництві. Крім того, ефективно спрацювали тимчасові комісії із забезпечення зменшення недоїмки по платежах до бюджетів усіх рівнів, що в свою

чергу спричинило додаткове поповнення місцевого бюджету. Місто працювало, бюджет отримував належні доходи, забезпечувалося фінансування передбачених видатків. Отож Київ мав власний бюджет протягом згаданих 1996—1998 років. У процесі формування проекту бюджету Києва на 1999 рік постійні комісії Київської ради, окремі депутати вносили пропозиції щодо доходів і видатків, які були узагальнені й опрацьовані відповідними комісіями. Після великої копіткої роботи проект бюджету на 1999 рік сесією Київської ради було затверджено 30 вересня минулого року.

Сьогодні депутатський корпус Київської обл.-о-пліч працює з виконавчою владою над виконанням усіх бюджетних показників поточного року, над розв'язанням загально-міських проблем.

Валентина КОЗЛОВА,
заступник начальника
фінансового управління
Київської
державної адміністрації.

Зареєстровано в
Міністерстві юстиції України
31 березня 1997 р. № 104/1908

ЗАТВЕРДЖЕНО

наказом Міністерства фінансів України
від 6 березня 1997 р. № 58

Форма № 001—ДС

ДЕКЛАРАЦІЯ

про доходи, зобов'язання фінансового характеру та майновий стан
державного службовця та особи, яка претендує на зайняття посади
державного службовця щодо себе та членів своєї сім'ї*

РОЗДІЛ I. Загальні відомості			
1.	Омельченко Олександр Олександрович		
2.	Місце проживання: м. Київ, вул. Нагорівська, 8.10, кв. 17		
3.	Займана посада і категорія державного службовця: голова Київської міської державної адміністрації		
4.	Посада і категорія державного службовця, на яку претендує особа, що подає декларацію		
5.	Члени сім'ї: Омельченко Л.П. — дружина, Омельченко Б.В. — мати, Омельченко А.В. — син, Омельченко А.П. — чоловік, Омельченко М.В. — онук, Омельченко О.В. — син, Омельченко О.Б. — чоловік, Омельченко Р.В. — онук		
РОЗДІЛ II. Доходи, одержані (отримані) в Україні та за її межами за 1997 р.			
№	Підприємство	Державний службовець	Члени сім'ї
1.	2.	3.	4.
1.	Загальна сума сукупного доходу, в т.ч.:	7101.048	59669.048
1.1.	Діяльності, проценти, роялті		
1.2.	Матеріальна допомога		3641.048
1.3.	Страхові відшкодування		
1.4.	Доход від інтелектуальної, викладацької, творчої діяльності, авторська винагорода (гонорар)		
1.5.	Доход від підприємницької і незалежної професійної діяльності		
1.6.	Доход від відчуження цінних паперів та корпоративних прав		
1.7.	Заробітна плата	7101.048	56028.048

* Розділи I, II, III заповнюють державні службовці всіх категорій, а розділи IV, V, VI — лише державні службовці першої та другої категорій; особа, яка претендує на зайняття посади державного службовця заповнює всі графи, передбачені для заповнення державним службовцем відповідної категорії.

** Для цілей цієї Декларації до членів сім'ї відносяться: чоловік (дружина), батьки та неозажені діти, що проживають з ними.

Згідно з декларацією (форма № 001-ДС, затвердженої наказом Міністерства фінансів України від 06.03.97 № 58) про доходи та майновий стан голови Київської міської державної адміністрації **Омельченка Олександра Олександровича** та членів його сім'ї за 1998 рік:

сім'я Омельченка О. О. складається з дев'яти осіб:

- Омельченко О. О. — дружина
- Омельченко Л. А. — мати
- Омельченко П. Я. — син
- Омельченко Я. О. — син
- Омельченко О. О. — син
- Омельченко Л. П. — невістка
- Омельченко О. Б. — невістка
- Омельченко М. Я. — онук
- Омельченко К. О. — онук

За 1998 рік отримано доходів:

- особисто Омельченком О. О. — 7808,0 грн.
- членами сім'ї — 59669,0 грн.
- Разом — 67477,0 грн.

У приватній власності:

- у Омельченка О. О. нерухоме майно відсутнє

РОЗДІЛ III. Зобов'язання фінансового характеру, в тому числі за кордоном за 1997 р.					
№	Період зобов'язання (затвердження)	Державний службовець	Члени сім'ї		
		Всього (грн.)	В тому числі за кордоном (грн.)	Всього (грн.)	В тому числі за кордоном (грн.)
1.	2.	3.	4.	5.	6.
1.	За договором добровільного страхування				
2.	За договором на додаткове пенсійне забезпечення				
3.	За договором позики				
4.	За договором найму (оренди)				
5.	На утримання майна, зазначеного у розділах IV, V			2613.048	

РОЗДІЛ IV. Відомості про нерухоме майно, що знаходиться в приватній власності			
№	Період об'єкта	Державний службовець	Члени сім'ї
		Загальна площа (кв.м)	Загальна площа (кв.м)
1.	2.	3.	4.
1.	Земельні ділянки		3100 м ² (31 сотка)
2.	Житлові будинки		
3.	Квартири		441,4 м ² (поверх. 139,5 м ²)
4.	Складові (складові) будинки		56,5 м ² + 2 недобудови
5.	Гараж		

РОЗДІЛ V. Відомості про транспортні засоби, що знаходяться в приватній власності					
№	Період об'єкта	Державний службовець	Члени сім'ї		
		Марка/модель	Об'єм двигуна (см ³)	Марка/модель	Об'єм двигуна (см ³)
1.	2.	3.	4.	5.	6.
1.	Автомобіль легковий			ВАЗ 2108	1500 см ³
2.	Автомобіль вантажний, спеціальний і автобус				
3.	Мототранспорт				
4.	Трактори				
5.	Інші транспортні засоби				

РОЗДІЛ VI. Відомості про вклади в банках, цінні папери та інші активи					
№	Період об'єкта	Державний службовець	Члени сім'ї		
		Всього (грн.)	В тому числі за кордоном (грн.)	Всього (грн.)	В тому числі за кордоном (грн.)
1.	2.	3.	4.	5.	6.
1.	Номинальна вартість придбаних цінних паперів				
2.	Розмір внесків (часті) до статутних (членських) фондів підприємств, установ, організацій			800,548	
3.	Сума грошових коштів на рахунках у банках та інших фінансово-кредитних установах				

Про відповідність за поданням ісповідей чи неправдивих відомостей про доходи та зобов'язання фінансового характеру (ст. 360-1 Закону України «Про боротьбу з корупцією» та ст. 30 п. 7 Закону України «Про державну службу») повідомляється.

— у членів сім'ї — три квартири загальною площею 241,4 кв. м (жила 139,5 кв. м) — три земельних ділянки загальною площею 3100 кв. м (31 сотка), на яких побудований один садовий будинок загальною площею 56,5 кв. м та дві недобудови

— два автомобілі ВАЗ 2108 з об'ємом двигуна 1500 см. куб.

«ОПЕЛЬ» з об'ємом двигуна 1600 см. куб.

На утримання вищезазначеного майна сплачено платежів 2613 грн.

Членами сім'ї сплачено внесків до статутних фондів підприємств на суму 800,5 грн.

З оригіналом згідно Завідуюча відділом кадрової роботи та з питань державної служби І нагород міськдержадміністрації

Т. СТЕКЛЕНЬОВА.

«Говори, що знаєш, але знай, що говориш!»

Лист до редакції газети «Голос України» на репліку голови ФПУ народного депутата О. Стояна у парламенті 12 травня 1999 року

Цей афоризм — істина стара, та, схоже, не всім відома. Так подумалося мені після того, як я почув виступ мого парламентського колеги О. Стояна, голови Федерації профспілок України. Він усе частіше виходить на трибуну таким собі профспілковим Цицероном з будь-якого приводу. А відбувся той виступ 12 травня: йшлося в ньому про Олега Гусева і «Профспілкову газету», яку О. Стоян перед тим закрив. Саме так — закрив — схвалив своїм підписом постанову Президії Ради ФПУ від 23.03.99 р., де в пункті 4 йдеться про закриття загальнонаціональної газети, з якою вів війну тривалий час. Закрив, не поцікавившись, як того вимагає закон, ні думкою реєструючого органу — Державного комітету інформаційної політики України, ні думкою колективу редакції, ні передплатників газети, котра досі, вже понад 50 днів, «на замку».

Ми постійно скаргиємося на владу, яка, мовляв, чинить перепони незалежній пресі. Але стаємо свідками іншого утиску — з боку певних кланів, які «прикуплюють» її газети і журнали. Це явище — менш загрозливе. І я спробував зрозуміти, що ж діється з «Профспілковою газетою» у правовому аспекті.

12 травня колегу Стояна гостро критикували у Верховній Раді України на парламентських слуханнях «Інформаційна політика в Україні: стан і перспективи» у доповіді голови парламентського Комітету з питань свободи слова та інформації І. Чижа. Так, І. Чиж, зокрема, заявив, що в інформаційній сфері України «ситуація загострюється... Тепер газету може закрити виборний орган громадської організації... Отже, Рада Федерації профспілок України зліквідувала «Профспілкову газету». За влучним жартом «Літературної України», закрити сьогодні газету може навіть житлово-експлуатаційна контора. Прикрій парадокс, але діяти в таких випадках винятково на законній підставі вкрай важко: «Якщо весь час нашоухується на сульну стіну беззаконня, заходиш у глухий кут нерозуміння, бюрократичної тяганини, хитросплетіння, учинених тими, для кого закон, мов дішло».

І досі пересічні громадяни, керівники підпорядковані незаконним вказівкам, «телефонному праву», які донині в моді, і навіть, як за радянських часів, є нормою поведінки.

Так, звичайно, не може не турбувати журналістську громаду, більшість засобів інформації, Національну спілку журналістів України: інформаційна сфера під загрозою. У час напруженої передвиборної президентської кампанії багато залежить від сміливого, об'єктивного слова з приводу різних порушень можновладців. Адже якщо не боронити свободи слова, можуть бути знищені не лише газети опозиційних партій.

«Чесне, відверте журналістське слово має бути захищене спільними зусиллями депутатів і працівників засобів масової інформації», — звучало з парламентської трибуни.

Критика на адресу О. Стояна була і у співдоповіді голови Національної спілки журналістів України І. Лубченка, а також у виступі у Верховній Раді головного редактора «Профспілкової газети» О. Гусева, — те, що саме за підписом О. Стояна постановою Президії Ради ФПУ від 23 березня 1999 року було припинено випуск загальнонаціональної «Профспілкової газети». Вона заснована 1990 року Укрпрофрадою і, хоч як дивно, 1994 року «заснована» вдруге — незаконно, цього разу вже Федерацією профспілок України. А за реєстрували її, як нещодавно з'ясувалося, сумнівним шляхом, попри пункт 6 статті 41 Закону України «Про друковані засоби масової інформації (преси) в Україні». Це, приміром, так, якби Іванові Івановичу Іваненку видали поспіль два паспорти, де зазначено дві різні дати його народження й імена двох різних батьків.

Та паспорти — паспортами, а критика — критикою. І на неї треба відповідати — щейно і по суті. Перше сталося. За кільканадцять хвилин О. Стоян виступив з місця. Друге — ні, бо говорив він більше не за темою поставлених перед ним запитань, зокрема, чому у Федерації профспілок України самочинно закрили «Профспілкову газету», а, грубо перекрутивши цифри і факти, перевів розмову на особистості. Наприклад, голова ФПУ заявив, що нинішній тираж «Профспілкової газети» — десь 5-6 тисяч примірників, а, насправді, зокрема у березні 1999 року, він становив 8907 примірників. Невелика обмовка? Не скажіть.

Далі О. Стоян стверджував, що «федерація профспілок фінансує газету». Це не так, як видно з наданої мені редакцією довідки від 02.07.97 р. № 12.28-1035, підписаної О. Стояном і засвідченої печаткою ФПУ: «Цим підтверджується, що ФПУ України як засновник при реєстрації «Профспілкової газети» 21.12.94 р. в статутний фонд редакції коштів не вносила». За іншою довідкою — актом ревізії редакції від 18 листопада 1998 р. контрольно-ревізійною комісією ФПУ — зазначено: «все майно, що знаходиться за станом на 01 липня 1998 року в користуванні редакції «Профспілкової газети», належить, згідно з довідкою бухгалтерії «Господарського управління ФПУ», виключно редакції і оцінюється, згідно з балансом редакції у 33310 грн. 27 коп. Жодного майна Федерації профспілок України на балансі редакції «Профспілкової газети» не існує».

З цього випливає і те, що ФПУ не має жодних прав на майно редакції. Але із законом у федерації повелись вільно. І, починаючи з квітня 1998 року, Федерація профспілок України почала в наказовому порядку відраховувати з прибутку «Профспілкової газети» спочатку 10 відсотків «на власну статутну діяльність», а потім підвищила цю планку до 35%. Коли ж редакція відмовилася заплатити цю вбивчу для неї «данину» і перерахувала федерації тільки 10% свого прибутку, тиск на неї посилювався. І от нещодавно, у травні 1999 року, коли «темпи» ліквідації редакції «Профспілкової газети» зросли, надійшов наказ голови ліквідаційної комісії ФПУ І. Романчука про необхідність переведення з розрахункового рахунку «Профспілкової газети» (заблокованого ліквідаційною комісією ФПУ з кінця березня 1999 року) ще 25 відсотків суми. Редакція у 1998 році відмовилась її перераховувати федерації як таку, що стягується незаконно. Цього разу суму було вилучено силоміць — за підписом І. Романчука.

Як бачимо, ліквідація з конфіскацією набирає обертів, уже проведено інвентаризацію майна і коштів «Профспілкової газети», вилучено в редакції службовий автомобіль, придбаний на її кошти. Але про це голова ФПУ не став нам розповідати. Зате О. Стоян у сесійному залі звинуватив головного редактора «Профспілкової газети», інваліда-чорнобильця О. Гусева у тому, що, мабуть, ліпше було б його похвалити. А саме, що Гусев видав за три роки п'ять власних книг про Чорнобильську катастрофу та її наслідки для ліквідаторів-86 і всієї України. (Доречно додати, що у першій чорнобильській книжці О. Гусева є і стаття О. Стояна.) До того ж Стоян вдав до інсинуації, заявивши, що «головний редактор порушив грубо чинне законодавство — на кошти газети видав п'ять книг. Чотири книги продав і взяв собі гонорар — десять тисяч гривень за 1998 рік, в цьому році він забрав 16 тисяч гривень коштів газети, видав книгу, не встиг її ще прода-

ти. Таким чином, це вже кримінал...»

Що й казати, звинувачення серйозні. Але воно — безпідставне, неправдиве. Документальне підтвердження цьому — витяги з офіційних довідок. Перший — з акту ревізії фінансово-господарської діяльності редакції «Профспілкової газети», яку проводили за період з 1 січня 1997 року та першого півріччя 1998 (розпорядження контрольно-ревізійної комісії ФПУ № 23 від 15.10.98 р.). Наш комітет мав нагоду з ним ознайомитися.

«В ході випуску чотирьох книг констатовано, що першу і другу книги О. П. Гусева випущено за рахунок попередньої оплати замовників і спонсорських внесків — від Фонду состраху України та фірми «Рута», а третю і четверту — за рахунок редакції. Авторське право О. П. Гусева на ці чотири книги зафіксовано відповідною угодою між видавництвами «Золоті ворота» та «Варта» і згідно з цими угодами названі видавництва виплатили належний гонорар.

Перевіркою встановлено, що О. П. Гусевим, головним редактором «Профспілкової газети», який є автором книг, підготовлено до друку чотири томи книги:

Перша книга: «Чорнобиль, біль наш довічний», 1996 рік — тиражем 5,0 тис. примірників, витрати на яку склали 22945 грн., надходження коштів від реалізації книги склали 36381 грн. На 1 жовтня 1998 року не реалізовано 72 книги на суму 342 грн. 19 коп. Авторський гонорар за книги від видавництва «Золоті ворота» згідно з калькуляцією замовлення з урахуванням податків склав 1,5 тис. грн.

Друга книга: «Чорнобиль усім нам болить», 1997 рік, тиражем 7,0 примірників, затрати склали 23870 грн. 89 коп., надійшло коштів від реалізації книги 28144 грн. На 1 жовтня 1998 року не реалізовано 1526 книг на суму 5228 грн. 70 коп. Авторський гонорар від видавництва «Варта» згідно з калькуляцією замовлення склав 3,0 тис. грн.

Третя книга: «З Чорнобилем ми пов'язані на віки», 1997 рік, тиражем 5,0 тис. примірників, затрати по книзі склали 18974 грн. 27 коп., надійшло коштів від реалізації книги 14845 грн. На 1 жовтня 1998 року не реалізовано 3144 книги на суму 11940 грн. 66 коп. Авторський гонорар згідно з калькуляцією замовлення склав 3250 грн.

Четверта книга: 1998 рік, «У заграви Чорнобильських блискавиць» тиражем 5,0 тис. примірників, затрати по книзі склали 17241 грн. 62 коп., надійшло коштів від реалізації книги 4408 грн. На 1 жовтня 1998 року не реалізовано 4449 книг на суму 15340 грн. 67 коп. Авторський гонорар від видавництва «Варта» згідно з калькуляцією замовлення склав 3,2 тис. грн.

Таким чином, на 1 жовтня 1998 року витрати редакції на друкування чотирьох книг автора Гусева О. П. видавництвами «Золоті ворота» та «Варта» склали 83031 грн. 78 коп., надійшло коштів в редакцію газети за реалізацію книг 83778 грн. Залишок нереалізованих книг склав 9201 книгу на суму 32851 грн. 66 коп. Авторський гонорар від видавництва «Золоті ворота» і «Варта» становить 10,9 тис. грн. з урахуванням податків, нарахованих на гонорар. Податки становлять 47,5%. Отже, сума гонорару, отриманого за 4 книги, становить 7,4 тис. грн.»

Як далі зазначено в акті, «з метою покращення фінансового стану «Профспілкової газети» газета випускає публіцистичні книжки... Слід відмітити, що виробництво книжок редакцією «Профспілкової газети» є прибутковою діяльністю».

Не віриться, що пан Стоян не читав цих документів перед тим, коли виходив критикувати головного редактора «Профспілкової

газети» з трибуни Верховної Ради. Невже він, перша особа в ФПУ, не знає, що протягом трьох років, коли виходили з друку ці п'ять книг, весь прибуток від чорнобильських книг О. Гусева повністю йшов і йде на розрахунковий рахунок редакції? Ці чималі, обсягом понад тридцять тисяч гривень, кошти саме й допомагали виживати «Профспілковій газеті», зміцнювати її матеріальний стан? Мабуть, знав, повинен як керівник ФПУ знати. Навіщо так пагілюжити ветерана, який працює у пресі понад 40 років, заслуженого журналіста України? До того ж без судових органів перебирати на себе право кваліфікувати факт випуску цих книг як «кримінал»: «Головний редактор порушив грубо чинне законодавство — на кошти газети видав п'ять книг?»

Розбираючись з цими звинуваченнями, безвідповідально кинутими провідником у сесійному залі на адресу головного редактора, я переконався: О. Гусев під час видання п'яти чорнобильських книг не порушив чинного законодавства. Це, зокрема, видно з документів уже згаданого акту ревізії КРК від 18 листопада 1998 року, підписаного головою комісії, членом Контрольно-ревізійної комісії ФПУ Л. Литвинською, членами комісії, а також представниками редакції «Профспілкової газети». Не порушив він і статуту редакції «Профспілкової газети»: адже у нині діючому статуті «Профспілкової газети», затверджену Президією ФПУ від 28.08.97 р. № П-39-17, у розділі 2 «Мета і предмет діяльності редакції», пункт 2.2. зазначено, що «предметом діяльності редакції, зокрема, є її загально-видавнича діяльність», тобто і випуск редакцією «Профспілкової газети» книг, брошур тощо.

А ось що читаємо в листі з редакції «Профспілкової газети», надісланому першому заступникові голови ФПУ В. Пожидаєву і заступникові голови ФПУ І. Романчуку, котрі сьогодні особливо активно займаються ліквідаційною комісією ФПУ... із знищення «Профспілкової газети» до 31 травня 1999 року і звільнення з посади усіх 16 членів її трудового колективу. У зв'язку з випуском п'ятої книги чорнобильської серії В. Пожидаєв та І. Романчук видали незаконні наказ та розпорядження щодо притягнення до матеріальної відповідальності головного редактора та головного бухгалтера редакції.

Пишуть їм щодо цього, звернімо увагу — вже не вперше, О. Гусев та Л. Кунах (Даруйте, що так багато цитую, але справа цього варта): «Втретє звертаємося до Вас з листом щодо неправомірного притягнення нас до матеріальної відповідальності».

Після ознайомлення з розпорядженням ФПУ № 75 від 21.04.99 р. «Про притягнення до матеріальної відповідальності головного редактора редакції «Профспілкової газети» Гусева О. П. і головного бухгалтера редакції Кунах Л. П. (наказ № 38/8 від 21.04.99 р.), повідомляємо, що, за даними бухгалтерії редакції «Профспілкової газети» на 26.04.99 р., із суми 16200 гривень, котра перерахована видавничому центру «Друк» на видання книги Гусева О. П. «Віч-на-віч з Чорнобилем-86 і Закарпаттям-98 — й майбутні покоління» за вже продані 2030 примірників надійшло на розрахунковий рахунок редакції 16247 гривень, у тому числі по квитанціях Ощадбанку — 1232 гривні (копії вам були додані), тобто кошти на видання цієї книги повернуто редакції «Профспілкової газети» повністю, про що свідчать копії документів, отриманих через Печерське відділення УС-банку м. Києва та Ощадбанк України.

У зв'язку з викладеним вище просямо відмінити розпорядження № 75 та наказ № 38/8 за відсутністю особистої вини О. П. Гусева і Л. П. Кунах у заподіянні матеріальної шкоди підприємству «Редакція «Профспілкової газети», бо всі без

винятку кошти, одержані за цю та інші чотири томи проданих книг, у повному обсязі перераховуються на розрахунковий рахунок редакції «Профспілкової газети». Окремі покупки — книжки повідомимо, що забирають вилучені книги, зокрема п'ятий том, 11.05.99 року, інші — з Тячева, Львова, придуть з дорученнями у травні відповідно на 500 прим. і 100 прим. уже оплачених книг.

Як бачимо, всі вище вказані 2030 примірників книг оплачені і відповідні кошти надійшли на р/рахунок редакції, що однозначно доведено документами про перерахування цих сум. У цьому зв'язку лист З. М. Васильової (керівник правового відділу ФПУ) редакції може прийняти до відома і повторити, що «заподіяної шкоди» при виданні п'ятого тому, як пише З. М. Васильової, тут немає, а «слова «реалізації книжки» ми зрозуміли так: «ходу реалізації книжки». З цього приводу повідомляємо: із загального 4-тисячного тиражу книги «Віч-на-віч з Чорнобилем-86 і Закарпаттям-98 — й майбутні покоління» продано 2030 примірників.

У зв'язку з викладеним вище намагаємо на негайно повернути 20% грошей, вилучених на основі незаконних розпоряджень ФПУ № 75 від 21.04.99 р. і наказу № 38/8 від 21.04.99 р. із зарплати, одержаної О. П. Гусевим і Л. П. Кунах 30 квітня 1999 року.

З повагою
Головний редактор
«Профспілкової газети»
О. ГУСЕВ,
головний бухгалтер
Л. КУНАХ.

11.05.99 р.»

Лист промовистий. Для О. Стояна, який хотів дотримуватися закону, цих аргументів вистачило б.

Реакції і на цей лист на 17.05.99 р. немає, а гроші з керівників редакції вже виходили. От і калатай після цього у дзвони...

І останнє: ще раз перерахувавши стенограму виступу О. Стояна і вищевказані довідки, не може не дійти висновку: О. Стоян свідомо подав учасникам сесійного засідання неправдиву інформацію про головного редактора ліквідованої «Профспілкової газети», чим увів в оману наш депутатський корпус і гостей парламенту — журналістів з усієї України. Прикро писати про таке, але це факт.

Як стало мені відомо, О. Гусев звернувся до Голови Верховної Ради України О. Ткаченка і деяких голів профільних комітетів із «Заявою про необхідність спростування виступу голови ФПУ, народного депутата України О. М. Стояна у парламенті 12.05.99 р.» і попросив його дати відповідні доручення голові Комітету ВР України з питань Регламенту, депутатської етики та організаційної роботи провести розслідування фактів, наведених у виступі О. Стояна, котрі стосуються його, О. Гусева, з метою їх спростування як таких, що не відповідають дійсності.

Буде неправда спростована чи ні, забудеться за буденністю справ чи «Профспілкова газета» свого доб'ється, ще не відомо. Але ситуація з цієї газетою показова. Я знаю Олега Гусева ще з тих часів, коли він, працюючи в Києві спеціалістом і завідувачим корпусом газети «Советская культура», мав сміливість чесно і відверто виступати проти недоліків системи і називати речі своїми іменами.

Він і тоді йшов на прохання із сильними світу цього, обстоюючи правду. Не зрадив йому почуття мужності і тепер. І коли ми, депутати, говоримо нині про необхідність захисту преси, не забуваймо, що захищати всіх легше, ніж захищати для початку одного.

Тож захистімо Олега Гусева. Захистімо «Профспілкову газету». Захистімо Закон.

Лесь ТАНЮК,
голова Комітету Верховної Ради
України з питань культури
і духовності.

Газова гангрена

Біль тижня

Вибух метану на шахті імені Засядька, що забрав життя 41 шахтаря, — четверта надзвичайна подія у вугільній галузі з початку року. І хоч би як по-близькірськи це звучало, свідчить про рецидив.

Чи буде покладено край сумній статистиці (в нас кожний мільйон тонн видобутого вугілля оплачено вже п'ятьма життями) — поки що не ясно. Та хоч би яких висновків дійшла урядова комісія, котра вивчає нині причини того, що сталося, очевидно: ціна у вітчизняного «чорного золота» надто велика.

Фахівці цього не заперечують, підкреслюючи особливості гірничо-геологічних умов Донбасу. Умови ці справді найскладніші у світі. Вугілля тут видобувають на великих глибинах. А це — і підвищена температура, і газосистемні пластівці. Різні газодинамічні явища: викиди, гірські удари здатні спровокувати будь-яку аварійну ситуацію. І чим більша заглибленість, тим більше води. Одне слово, є чого побоюватися, від чого страждати шахтареві. Специфіка його праці ще й у тому, що робоче місце рухливе. Відпрацювали лаву — відсунулися, пішли далі. Постійно треба щось реконструювати, облаштовувати заново...

І ось саме тут виявляються суто суб'єктивні причини-лих, що переслідують нас останні-

ми роками. Криза в економіці знекровила галузь. Високі фінансові «судини» не живлять ще недавно могутнє тіло. Ті мізерні «вливання», що час від часу неймовірними зусиллями страйків, голодувань та інших акцій протесту «вибивають» в уряд самі шахтарі, тільки загрожують хворобу всередину.

На шахтах практично не ведеться капітальне будівництво, до кращих часів (чи настануть?!). Відкладено проходку вентиляційних стовбурів, не міняють зношене обладнання. За даними комітету з нагляду за охороною праці, більш як 400 підйомних машин — з простроченим терміном служби, близько 300 вентиляторів головного провітрювання потребують заміни.

Чи морально в такій ситуації після аварій щоразу розводити руками і шукати «стрілочників»?

Начальник управління нагляду в гірничодобувній промисловості України Дмитро Герасимчук, який свого часу був першим заступником міністра вугільної промисловості, все-таки зазначає, що навіть за таких умов ніхто не скасовував «Правил безпеки у вугільних шахтах».

Але є речі, що не піддаються правилам, про які мовчать, але які також ніхто не заперечує. Це те, що в гонитві за «великим вугіллям» на більш чи менш успішно працюючих шахтах можуть і знехтувати безпекою, бо звикли вже до загального хаосу, безладності, що пану-

ють у галузі. Це й те, що на шкоду економічній логіці та здоровому глузду продовжують існувати шахти, де розробляють круто падаючі пласти, і шахтар відбійним молотком рубає вугілля в півметровому просторі на глибині більш як тисяча метрів, зовсім не застрахований від небезпеки вибуху. Це й те, що почастишали профзахворювання, а до забою нерідко спускаються навіть інваліди, виснажені недоїданням і гнані необхідністю заробити бодай щось для сім'ї, яка бідує.

Кому все це потрібно? Важко сказати. Але в нас продовжують працювати понад 200 шахт, видаючи при цьому на-гора до 70 млн. тонн вугілля на рік. Енергоносії, що там добуваються, мало не втричі дорожчий від затрачених при цьому сил і електроенергії.

У верхах кажуть, що мають бути добре розрахована, продумана всебічно державна програма закриття нерентабельних шахт і реструктуризації галузі в цілому. Але про це говорять уже п'ять років, а до пуття нічого не роблять. Закрадається підозра: чи не в тому сенс так званої держпрограми, щоб пустити справи на самоплив?

Ну, тоді авторам її і виконавцям треба бодай зазирнути до популярної медичної енциклопедії і переконатися, що хвороби, такі як «вугільна», — смертельні. Для всього організму.

Людмила МЕНЖУЛІНА.



Сподівання тижня

Честь нації маємо?

Безпрецедентна справа розглядається у Радянському районному суді Києва: фізик, доктор технічних наук, професор, фахівець у галузі твердого тіла Василь Кузьменко, захищаючи честь і гідність української нації, подав позов до газети «Зеркало нежданих» та заступника головного редактора Юлії Мостової, автора передноворічного матеріалу. В ньому, за твердженням позивача, і «було вміщено «подарункові» українцям — свідомі, наклепницькі антиукраїнські випади». Як «паплюження національних чеснот» п. Кузьменко розглядає, зокрема, таке твердження п. Мостової: «Успокоїть может только украинская народная мудрость: счастье — это не когда тебе хорошо, а когда другому плохо». Цей «людиноненависницький постулат не притаманний справжній мудрості не тільки українського народу, а й будь-якого іншого», — вважає В. Кузьменко, обумовлюючи позовні вимоги на захист честі і гідності нації.

Автора позову словесно й письмово підтримала низка поважних громадських організацій, які також вважають, що паплюження народних цінностей повинно обурити не одинака із загостреним почуттям національної гідності а всього українського загалу.

До речі, справу спочатку розглядали в Московському райсуді. «Захистом честі української нації» займався там підкреслено російськомовний суддя Панов. Після тривалих зволікань справу на вимогу відповідачів «перекатували» до Радянського.

Василь Кузьменко та члени солідарних з ним громадських організацій терпляче чекають на рішення судді Саприкіної, сподіваючись, що вона після всебічного вивчення матеріалів підтримає репутацію українців. Поки що, констатує В. Кузьменко, сподіваються без надії: його вимогу про припинення до позову п'яти організацій чомусь усупереч ст. 108 ЦПК було відхилено. «Невже й у цьому районі Фемида вважає дрібними мої претензії до «ЗН» чи просто хоче, щоб позивач фігурував як одинак-українець, який не має права захищати весь багатомільйонний український народ?»

Напевно, і вам цікаво, чи створить ця «нерезонансна» справа прецедент?

Людмила КОХАНЕЦЬ.

Р. С. Якщо вчинок професора В. Кузьменка зачепив вас за живе, ви можете підготувати аналогічні позови та подати їх до Радянського райсуду за адресою: 252032, Київ-32, вул. Жилинська, 142. Адреса для зв'язку: 252014, Київ-14, а/с 6. Телефон 295-03-72.

Наталія ЯРЕМЕНКО.

Лише мовою права

Розслідування тижня

«Ми не повинні ставати на бік того чи іншого претендента на кандидата у Президенти. Ми маємо зробити все, щоб вибори Президента пройшли згідно з законом. І розмовлятимемо з посадовими особами лише мовою права», — заявив на пресконференції у парламенті Олександр Єльяшків, голова Тимчасової спеціальної комісії Верховної Ради з питань дотримання органами державної влади і місцевого самоврядування та їх посадовими особами, Центральною виборчою комісією норм виборчого законодавства під час підготовки і проведення виборів Президента України.

О. Єльяшків повідомив, що до комісії вже надійшов ряд звернень про порушення виборчого законодавства. Але вона оприлюднить ці факти лише тоді, коли офіційно розгляне їх і прийме рішення. Він звернув увагу, зокрема, на те, що опубліковані декларації про доходи претендентів на кандидата у Президенти України заповнено

не за однією формою. Одні декларують лише особисті доходи, інші — також членів родини. Однак на це не звернула увагу ЦВК, приймаючи рішення про реєстрацію.

І червня має відбутися друге засідання Тимчасової спеціальної комісії, на яке запрошено голову Центрвиборчкому Михайла Рябія, голову СБУ Леоніда Деркача і Генерального прокурора України Михайла Потебенюка для інформації про дотримання виборчого законодавства та нагляд за ним. Однак, за словами О. Єльяшківа, М. Потебенюка в телефонній розмові заявив, що він, ані жодний працівник Генпрокуратури не приїде на засідання. Ніякої письмової відповіді не надійшло. Голова парламентської комісії розцінив ці дії як «бажання певних посадових осіб саботувати її діяльність». Якщо подібна реакція триватиме, запевнив О. Єльяшків, комісія та парламент вживуть «адекватних кроків».

Юліана ШЕВЧУК.

СДПУ(о) попереджує

Заява тижня

Соціал-демократична партія України (об'єднана) оприлюднила заяву, в якій наголошується на негативних проявах у кампанії з виборів кийського міського голови. Органами внутрішніх справ та прокуратурою затримано й вилучено велику кількість рекламних видань, в яких робиться спроба дискредитувати кандидата в мери від СДПУ(о), розпалити міжнародну ворожнечу. В заяві говориться: «Авторам цих дій нагадаємо давню істину: той, хто кидається брудом, рано чи пізно втратить ґрунт під ногами. Ми подбаємо про це».

Рейс тривалістю у два роки

Повернення тижня

Чотири члени екіпажу теплохода «Дубай Валор», який належить українськостеміратській компанії «Гаско Дубай», повернулися в Україну рейсом із Лондона. Протягом двох років вони перебували під незаконним арештом як заручники нігерійської фірми «Лоун Стар».

За свою волю моряки «Дубай Валор» багато в чому завдячують Уповноваженому з прав людини ВР Ніні Карпачовій, для якої справа українських моряків-бранців була першою на час заснування інституції Уповноваженого. Дружини й рідні членів екіпажу приїхали особисто висловити свою вдячність Ніні Іванівні за активне сприяння у визволенні. Цього дня в кабінеті пані Карпачової стояв розкішний букет троянд. Тут знову пла-

кали, але вперше це були сльози невмирущої радості.

На думку Ніни Карпачової, щоб уникнути таких ситуацій, потрібно ратифікувати Міжнародну конвенцію з морського права і збільшувати кількість дипломатичних представництв у державах, з якими Україна має хоч якісь зв'язки. За даними представника Уповноваженого Юрія Кризського, завдяки інституції на батьківщину протягом року вже повернулися 50 затриманих моряків. За роки незалежності близько 150 українських кораблів затримано в різних портах світу. І ця цифра, напевно, зростатиме. Доля бранців залежить поки що від реакції українських дипломатів і правозахисників.

Наталія ЯРЕМЕНКО.

«Хвала» нашим миротворцям

Ротація тижня

25 травня в аеропорту Дніпропетровська приземлився останній, третій, «борт», який привіз на батьківщину військовиків 240-го окремого спеціального батальйону Збройних сил України, котрі виконали свій миротворчий обов'язок у складі міжнародних Стабілізаційних сил на території Боснії і Герцеговини.

На зміну тринадцятій роті прийшла чотирнадцята. Чотириста військовослужбовців, які пройшли спеціальну підготовку в 108-му навчальному центрі підготовки миротворчих сил під командуванням полковника Ігоря Григор'єва, прилетіли в село Врпачичі, що неподалік міста Мостара, на зміну своїм колегам.

Попередня ротація, попри магнічне число, за словами командира батальйону полковника Малиновського, була вдала. Став у пригоди афганський досвід комбата. Завдяки йому вдалося успішно провести кілька операцій із супроводу біженців.

Після початку натовських бомбардувань Косово ставлення місцевих жителів до миротворчого контингенту різко змінилося. Населення не приховує своєї неприязні

до німецьких і французьких солдатів Стабілізаційних сил. До українських миротворців тут ставляться доброзичливо. Командир розвідвзводу штабної роти батальйону старший лейтенант Ігор Чередніченко зі 187 днів ротації 170 провів у патрулі. В зоні контролю Ігор працював скоріше психологом-педагогом, аніж солдатом. На 8 Березня старлей дарував усім жінкам із патрульованих ним населених пунктів квіти, а на Новий рік, роздобувши костюм Діда Мороза, вітав місцевих дітлахів. У сербських селах його полюбили як рідного. Ігор повідав, що одна сербка мріяла видати за нього свою онуку. Але Ігор зізнався, що вдома, у Кривому Розі, його чекає наречена, і після повернення в Україну обов'язково одружиться.



— Дуже хочеться додому, — сказав перед від'їздом Ігор. — Але часточка мене залишається тут. Я ніколи не забуду очей шестирічної сербки Даниїли, яка цілком по-дорослому навчала мене життю...

На території укрбату несе службу собака Капа. Капу кілька років тому знайшли наші миротворці з перемоганою колотичем дрогомо мордою. Вона вірно й віддано служила українським господарям. У Капи контракт без часу. А ось за особовим складом чотирнадцятої ротації

українського. 240-го ОСБ СФОР літак прилетить через лівроку. Попереду у хлопців довгі шість місяців, протягом яких їм належить довести на практиці миролюбність України. І найбільшою нагородою за гідне виконання миротворчої місії на боєвійській землі, мабуть, буде просте слово «хвала», що означає «спасибі». Свою «хвалу» миротворці тринадцятої ротації заслужили чесно. Тепер черга за тими, хто прилетів їм на зміну.

Ольга ВАУЛІНА.



Видання тижня

Професійно — для професіоналів, цікаво — для всіх

Серце журналу чи газети — його матеріали. Обличчя видання — його поліграфія. Щоправда, ще донедавна наші часописи нагадували рядки з пісні: «На лице ужасные, добрые внутри». Ті, хто хотів, щоб журнал мав європейський вигляд, мусив друкувати його за кордоном. Тепер ситуація докорінно змінилася. До України почало надходити сучасне поліграфічне обладнання відомих іноземних фірм. Тож, щоб не розгубитися у цьому розмаїтті новинок, поліграфісти створили свій спеціалізований журнал «Друкарство». Хоча вузькоспеціалізованим цей часопис назвати важко. Приміром, у черговому номері, який нещодавно вийшов друком, розміщено цікаві матеріали з минулого та сучасності української поштової марки та історії видавництва «Дніпро» та «Донеччина». Чималу увагу приділено й книжкам. Скажімо, доктор філологічних наук Микола Тимошук описує розвиток українських фоліантів. Інший матеріал присвячений життю відомого в усій Україні книжкового ринку «Петрівка». Отже, читайте й чекайте наступних номерів.

Київ.

Богдан ДОВНИЧ.

Подія тижня

Вирок є. Боротьба триває

На цьому тижні українська феміда визначилася в питанні винуватості Олександра Горобця — колишнього головного редактора газети «Правда України», якого звинувачували в «чоловічих гріхах», що підпадають під поняття «спроба зґвалтування» та «примушування жінки до статевого зв'язку».

Судовий процес відбувався більш ніж два тижні і виявив дуже багато недоліків попереднього слідства, яке провела прокуратура Києва. Саме ці недоліки і стали основою для винесення виправдального вироку суду щодо двох інкримінованих О. Горобцеві статей Кримінального кодексу — ст. 17 — ч. 1 ст. 117, ст. 17 — ч. 2 ст. 117 (замах на зґвалтування).

Суд визнав винним О. Горобця у примушуванні підлеглої жінки до статевого зв'язку (ст. 119 КК) та умисному нанесенні легких тілесних ушкоджень без короточасних розладу здоров'я або втрати працездатності (ч. 2 ст. 106 КК) і призначив йому покарання у вигляді позбавлення волі строком на сім місяців, які він уже відбув, перебуваючи у слідчому ізоляторі в період попереднього слідства.

Деякі особи, котрі тим чи іншим чином були учасниками процесу, вважають, що на цьому рівні судової влади таке рішення є солідним. Ажте, як кажуть, і вовки сити, і вілці цілі — нібито не постраждав «прокурорський мундир», а також нібито враховано інтереси «підсудного». Хоча колишнього підсудного та його адвокатів таке половинчате рішення не влаштовує, і вони будуть оскаржувати вирок суду. Отож процес (тепер вже, схоже, лише щодо повної реабілітації Олександра Горобця) триває. І якщо нашому колезі вистачить здоров'я, сил та терпіння, сподіваємося ще почути імена інших «героїв», що стояли за цією справою.

Котляревський і Пушкін — батьки мов своїх народів

Дата тижня

Редакція час від часу одержує листи, в яких читачі знову й знову прохають розповісти хоча б коротко про походження, зокрема, української та російської мов. Користуючись нагодою — вшануванням видатних просвітителів Кирила та Мефодія, пропонуємо журналістські нотатки з цього приводу.

Проблеми, пов'язані з мовними питаннями, так заплітані в нас, що, мабуть, треба почати з глибокого минулого. Отже, перенесімось у кінець IX століття, коли у Крим, до Херсонесу, прибув один з родоначальників слов'янської писемності Костянтин (Кирило) і знайшов тут Євангеліє та Псалтир, написані «руськими письменами». Що то були за письмена, вчені так і не з'ясували. Наукових доказів існування писемності у наших предків досі не виявлено. Тому приймемо за відправну точку твердження, що просвітителі Кирило та Мефодій справді є родоначальниками слов'янської писемності. Це зовсім не означає, що давні українці чи росіяни не мали своїх живих мов, якими вони спілкувались між собою.

Принесена на береги Дніпра старослов'янська мова є або македонським діалектом староболгарської мови, або македонською мовою. Чому не да-

ємо точного визначення? Тому що по сьогоднішній день про це точаться дискусії між болгарськими та македонськими науковцями. Християнство, поширюючись у Русі Київській, розповсюджувало і нову мову — насамперед, у церковному житті. Утворилася давньоруська літературна мова, якою написані «Слово про Ігорів похід», «Повість минулих літ» тощо.

Тоді ж у Києві виникла і двомовність, бо паралельно з старослов'янською існувала жива мова — давньоукраїнська, прагати сучасної літературної мови.

У Московському царстві, де після монголо-татарської навали активно поширювалася старослов'янська мова, процесу народження ще однієї мови не відбулося. Тому в сучасній російській мові так багато старослов'янських елементів і тому росіяни й болгари краще розуміють одне одного, ніж болгари та українці.

Реформаторами мов сво-



їх народів виступили Іван Котляревський та Олександр Пушкін, які, можна сказати, і дали нам сучасні українську та російську мови, пішовши шляхами, що проклали собі живі мови. Возний у «Наталці Полтавці» розмовляє староукраїнською мовою, близькою до старослов'янської, а всі інші герої — близькою до сучасної.

Зрозуміло, що в короткій публікації важко відповісти на всі запитання. За-

пам'ятаймо основне: обидві мови — і українська, і російська — цілком самостійні й розвиваються кожна згідно з власними законами. Як писав Пантелеймон Куліш:

О слово рідне, — ти стоїш на чаті

Предковікових пам'яток святині

В ясній блискучій херувімській шаті,

Як меч огненний, в нашій Україні!

Віталій АБЛІЦОВ.

Ще не обрали, а вже недійсні?

Окремі факти свідчать про порушення чинного законодавства про вибори міського голови Києва, заявив на прес-конференції в ДІНАУ один з претендентів на цей пост Григорій Суркіс. Думку кандидата підтримали його однопартиєць і довірена особа Леонід Кравчук та один з учораших суперників у передвиборних перегонах лідер ХДПУ Віталій Журавський, який зняв свою кандидатуру.

Наголошуючи на нечесних методах боротьби за «київський престол» опонентів Григорія Михайловича, Леонід Макарович насамперед оперував фактом виявлення правоохоронцями на одній з київських квартир трьохсот тисяч (за його даними) примірників підпільних матеріалів у вигляді незареєстрованої газети «Факти без коментарів».

Як стало відомо, йдеться там, зокрема, про національність Григорія Суркіса, докори на його адресу за «відмову від батьківського імені», наводяться факти, що ганьблять не лише претендента, а й партію, тощо.

Ясно, що коли бізнес і суто особисті рішення людини пов'язують з її національністю — то це ганебно.

Сам Григорій Михайлович натякнув, звідки могли «рости ноги» в цього компромату, зауважуючи, що такі підпільні матеріали начебто були в одному службовому приміщенні однієї з установ на Троєщині.

Чи справді все це так, звісно, мають встановити правоохоронні органи, котрі здійснюють відповідну перевірку. Зауважимо, що свої контраргументи з цього приводу мають і суперники Г. Суркіса, які в ЗМІ заявляють про підготовку таким чином громадської думки для визнання виборів київського голови недійсними...

Шикуйсь, козацтво, у стрій звияжців!

Святкування тижня

Минулої неділі в Гусятин Тернопільської області з'їхалися посланці козацьких дружин з багатьох регіонів України, щоб ушанувати пам'ять про славного полководця Северина Наливайка з нагоди 440-ї річниці від дня його народження. В урочистостях взяли участь представники влади, громадських організацій та сотні місцевих жителів.



Цього ж дня гості вітали Гусятинський козацький полк з річницею від дня створення. З нагоди цієї події організатору козацького руху у краї, депутату обласної ради, директору агрофірми «Нива» Петру Маркову було вручено від імені гетьмана українського козацтва полковницькі відзнаки. І не тільки за козацький рух. А за велику організацьку роботу у краї в розбудові держави та її економіки.

Фото
Михайла ВАСИЛАШКА.



Українці можуть підкоряти найвищі вершини

Послання тижня

Істинний патріотизм проявляється не на засіданнях і у промовах, а в простих і правдивих вчинках.

На такі вчинки багатий наш народ, у тому числі — українські альпіністи. Про це сказав у своєму привітанні учасникам Першої української національної експедиції на Еверест Голова Верховної Ради України Олександр Ткаченко. Широ радіючи поверненню альпіністів в Україну, він висловив співчуття рідним і друзям одного з найталановитіших українських спортсменів Василя Копитка, відчайдушного сміливця, який назавжди лишився на Евересті.

Підкорення найвищої вершини світу, встановлення на ній Державного прапора України, відзначив Олександр Ткаченко, сповнює гордістю серце кожного українця. Наш прапор, на переконання Голови Верховної Ради, піднявся воістину на космічну висоту, ближче до зірок, щоб далекосяжно глянути на перспективу з початком нового тисячоліття.

Учасників експедиції «Еверест-99» привітав також Президент України Леонід Кучма, відзначивши, що підняти Україну в клубі країн, які можуть підкоряти найважчі вершини. Перемога дісталася дорогою ціною, і це, на думку Президента, збільшує її величчя.

Виставки тижня

Свідки грабунку — документи

Разом з мільйонами людських життів, які згубила друга світова війна, величезних втрат зазнала й українська культура.

Загалом до фашистської Німеччини вивезено близько 330 тисяч експонатів з українських музеїв, 50 мільйонів книг. Втрачено, і, певно, назавжди, частину унікальних фондів Центрального архіву, кіно- та фотофондів тощо. Красномовні свідки цих злочинів — документи, представлені на виставці в Національному музеї історії Великої Вітчизняної війни 1941—1945 років. У численних актах та протоколах Надзвичайної державної комісії з розслідування злочинів німецько-фашистських окупантів зафіксовані факти руйнування і знищення закладів культури, освіти, охорони здоров'я. По війні частину втраченого вдалося повернути з Німеччини. Однак здебільшого шедеври поверталися пошкодженими. Як приклад наводять долю колекції української народної кераміки. У 1948 році її частково повернули — в уламках і друзках. Кілька десятитисяч працівників Центру реставрації та експертизи Національного заповідника Києво-Печерська лавра «приводили до тями» рештки колекції.

Натхненна праця музейних працівників та реставраторів частково відшкодовує втрати. Однак проблема справедливої реституції культурних надбань і досі серед найболючіших. Утім, поодинокі жести щедрості іноземних чиновників (переважно на честь високих візитів) лише підтверджують утопічність поняття «справедлива реституція». Ажте навіть у документах ЮНЕСКО записано, що таке може статися лише за згодою обох сторін. Отже, 151 пограбованому українському музеєві не лишається нічого іншого, як чекати біля моря погоди у вигляді «жестів доброї волі».

Вл. Інф.

Про захист національних і планетарних інтересів

Найгірше те, що в Україні безконтрольно друкують рекламні оголошення посередницьких структур сумнівного характеру, які обіцяють робітникам-нелегалам золоті гори в Чехії

У новій Європі вже немає соцтабору, СРСР, Чехословаччини. Нові країни самостійно вирішують свою долю і різними темпами рухаються в європейські й трансатлантичні структури. Україна — Чехія — відносини цих держав будуються нині лише на основі взаємної вигоди, політичної та економічної. Іншими словами, дружба дружбою, а своя сорочка до тіла ближча. І в принципі це правильно. Та часто національні інтереси так чи інакше є загальноконтинентальними і навіть планетарними. І головне — вчасно це збагнути. Конфлікт інтересів — саме це стало темою розмови з Надзвичайним і Повноважним Послом України в Чеській Республіці Андрієм ОЗАДОВСЬКИМ.



поблизу дотримуватися його вимог, зокрема, виконувати Шенгенську угоду, яка передбачає запровадження візового режиму з усіма країнами — не членами союзу. Разом з тим, і в Україні, і в Чехії розуміють, що це може зашкодити обом державам. Враховуючи високий рівень двосторонніх відносин між нашими державами, а також те, що до вступу Чехії в ЄС залишається ще кілька років, є сподівання, що Прага не буде поспішати з рішенням про нову візову політику. До наших пропозицій з цих питань у Чехії прислухаються в міністерствах закордонних справ, промисловості та торгівлі, інших урядових установах. Проте є одне відомство, яке продовжує наполягати на зміні візової політики. Це — МВС. Воно виступає за якомога швидше запровадження віз, мотивуючи тим, що це зупинить потоки наркотиків, обмежить у країні діяльність міжнародних мафіозних угруповань, зменшить організовану злочинність. Але з цими справами можна боротися іншими заходами, а не шляхом негайного запровадження віз. Під час двосторонніх політичних консультацій ми звертали увагу чеської сторони на те, що для України важливо, щоб розширення Європейського союзу за рахунок країн Центральної та Східної Європи не позначилося негативно на її відносинах з цими країнами і не перешкоджало вільному пересуванню людей, товарів та послуг, гуманітарним зв'язкам, а також не створювало нових ліній поділу Європи.

мічні й нафтопереробні підприємства в Югославії, але ж забруднюється вся Європа.

— Розуміння є. У Чехії взагалі викликає стурбованість екологічна ситуація в Європі. Наприклад, нещодавно тут були експерти Європейського союзу, які досліджували стан лісових масивів. Їхні висновки потребують здійснення низки серйозних природоохоронних заходів, у тому числі з очищення водойм. Готується новий закон, який повинен змусити приватні підприємства дотримуватися екологічних норм.

Ну, а щодо екології як глобальної проблеми, то після аварії на ЧАЕС тут усвідомлюють, яку небезпеку таїть у собі неприборканий атом і що з наслідками цієї найбільшої в світі техногенної катастрофи одна країна не впорається. Ми в посольстві України провели зустрічі з послами країн «великої сімки» і потім разом з ними відвідали МЗС Чеської Республіки, домовилися, щоб і вона підключилася в тій чи іншій формі до участі в міжнародному чорнобильському співробітництві, до створення відомого об'єкту «Укриття». Зараз Чехія постачає обладнання для двох енергоблоків нових атомних електростанцій в Україні.

— Чехія вже може пишатися своєю активною діяльністю в європейських структурах. За кілька років вона стане членом Європейського союзу. Як відомо, це може спричинити запровадження візового режиму з Україною й відповідні труднощі, зокрема в економічному й торговельному співробітництві. Чи є шанси уникнути цього?

— Треба бути реалістами. Будь-яка країна, що приєднується до Європейського союзу,

створював чіткий механізм реалізації міждержавної угоди про працевлаштування. Він передбачав, що чеські роботодавці звертатимуться через Міністерство праці Чехії до Українського центру зайнятості, а той надсилатиме відповідні запити в місцеві служби зайнятості в різних регіонах України з метою підбору фахівців потрібного профілю. Тоді ж визначили квоту — 60 тис. чоловік на рік.

— Але все одно проблеми залишилися...

— Так. На жаль, у нас на місцях не завжди діють так, як слід. І мова йде не лише про харбарництво. Процес страшенно бюрократизовано. Приміром, будівельна фірма в Чехії терміново потребує 200 робітників і дає на це заявку. В Україні розгляд заявки затягується на кілька місяців. Але підприємств не може так довго чекати. А зовсім поруч діють напівмафіозні структури, які можуть привезти робітників хоч сьогодні. Найгірше те, що в Україні безконтрольно друкують рекламні оголошення посередницьких структур сумнівного характеру, які обіцяють робітникам-нелегалам золоті гори в Чехії. Та коли вони прибудуть сюди не в рамках міждержавної угоди, то отримуватимуть у ЧР неповну зарплату, оскільки значну частину її забере напівмафіозний посередник; крім того, вони не матимуть права на медичне обслуговування і будь-якої хвилини їх можуть вислати з країни, бо вони приїхали нелегально.

— Може, щоб розв'язати цю проблему, треба збільшити квоту?

— Квоту збільшити не вдалося, оскільки нині ситуація на ринку праці Чехії дещо змінилася. Тут дедалі частіше говорять про необхідність узагалі відмовитися від іноземних робітників, у тому числі й українських. Потоки заробітчан-напівлегалів створюють нам дуже поганий імідж. Міністерству праці, місцевим центрам зайнятості, іншим зацікавленим установам в Україні треба вжити дійових заходів, щоб оформлення на роботу в Чехії здійснювалося лише згідно з положеннями згаданої двосторонньої міждержавної угоди.

— Який зараз стан торговельно-економічних відносин між Україною і Чехією?

— Вони динамічно розвиваються. Чеська Республіка посідає одне з чільних місць у зовнішньоекономічному та зовнішньоторговельному товарообміні України. 1998 року темпи українського експорту в Чехію значно зросли. Загальний обсяг українсько-чеських експортно-імпортних операцій торік перевищив 430 мільйонів доларів. Цього року нараховується 597 українсько-чеських спільних підприємств. Більше половини з них діють у сфері виробництва.

— А в якій сфері, на вашу думку, чеський досвід міг би бути корисним для України?

— Передусім необхідно використати досвід Чеської Республіки з її просування шляхом європейської інтеграції, з наближення національного законодавства до стандартів і нормативно-правових актів Європейського союзу, із залучення галузевих міністерств і відомств до процесів інтеграції в ЄС. По-друге, варто запобігти накопиченню у Чехії досвід з підтримки державою малого і середнього бізнесу, надання у довіми економічними структурами на пільгових умовах консультацій підприємцям-початківцям, дотацій на їх навчання, розробку комплексної програми підтримки технічно прогресивних підприємств. По-третє, залучувати на увагу чеський досвід популяризації вітчизняних виробів за кордоном, організацію промислових і сільськогосподарських виставок з метою ширшої презентації чеських товарів у зарубіжних країнах, ліквідації тарифних бар'єрів у зовнішньоекономічній діяльності. По-четверте, корисним може бути досвід Чехії в житловому будівництві та модернізації існуючого житлового фонду. Поп'яте, заслуговує уваги налагодження зв'язків між містами Чехії та країн Європейського союзу, практика роботи Національної асоціації міст Чеської Республіки з розширення співробітництва із зарубіжними країнами на регіональному рівні в економічній та культурній сферах.

У цих та деяких інших сферах чеський досвід, безумовно, може бути корисним для України. Вивчення і запозичення його — в наших національних інтересах.

Інтерв'ю взяла Наталя ФІЛІПЧУК.
Прага — Київ.

Кому в Україні жити добре

З'їзд був цікавим насамперед для газетярів, для тих, хто любить сенсації. Та і як можна обійти увагою приїзд до української столиці російських політиків (крім К. Затуліна до Києва прибув також голова комітету Державної Думи Росії Г. Тихонов), які відомі своїми висловлюваннями щодо української незалежності.

Постає запитання: що, З'їзд пройшов безрезультатно? Очевидно, так вважати не можна, адже значна частина делегатів була налаштована на конструктивну роботу й саме завдяки їм з'їзд прийняв низку рішень, які сприятимуть інтеграції росіян в українське суспільство. А це перевірний міжнародною практикою шлях розв'язання виникаючих міжнародних проблем. Та й що тут не зрозумілого? Живеш на цій землі — поважай її народ, його мову, культуру, історію.

Головним підсумком дводенних дискусій (часом занадто емоційних, оскільки деякі делегати були налаштовані вирішити відрізувати всі проблеми й діяти рішуче, як кажуть, на грані фолу) було створення Російської ради України на чолі з головою російської Всеукраїнського товариства правління культури «Русь» Валентиною Ермоловой, яка стане координаційним центром самоорганізації росіян в Україні.

Щоб дати якусь оцінку минулій події, треба насамперед звернути увагу на тих,

хто і як ініціює такі акції й навіряє в потрібному для нього руслі. Адже об'єктивних причин для напруженості в міжнародних взаєминах в Україні немає. Основне пояснення цього треба шукати в державній політиці нашої держави і в минулому, і нині. Хвилі неспокою й підбурювання йдуть з-за меж України.

Саме тому журналісти так зацікавлені спостереженнями за поведінкою на з'їзді К. Затуліна. І він не розчарував любителів «смаженого» — передаючи вітання учасникам з'їзду від мера Москви Ю. Лужкова, К. Затулін не забув нагадати присутнім в залі, що саме в Києві знаходяться прах засновника Москви Юрія Довгорука та один з джерельних центрів православ'я — Києво-Печерська лавра. А росіяни в Україні, за Затуліним, державотворча нація (сподіваємось, як і поляки, євреї, болгарі...). Потім московський гість закликав присутніх максимально використати передвиборну ситуацію в Україні для розв'язання своїх проблем. Не міг обійти К. Затулін мовчанкою й Крим. Гість відкрив з'їзду «істини», одна з яких у тому, що «нет оснований гордиться разбойничьим историческим Крымско-татарским государством». Закінчив свій виступ К. Затулін улюбленими словами, які запозичив у Багратіона: «Кто же мы такие, если отечество отдаем сволочам?»

У перерві з'їзду К. Затулін дав інтерв'ю кореспонденту «Голосу України».

— Пане Затулін, в Україні немає жодних загроз для російської культури, зокрема мови. Проблема полягає лише в тому, як швидко народи, що населяють нашу країну, інтегруються в українське суспільство.

— Я не згоден з вами щодо інтеграції. Росіяни в Україні — особливий народ. Він повинен бути визнаний як провідний, державотворчий. Але сьогодні йому загрожує асиміляція.

— Якщо припустити, що я згодився з вами, тоді закономірно постає запитання: чи захищені інтереси українського населення в Росії й в Москві, мера якої ви тут представляєте?

— Ми відкрили українські школи, а в Москві почав працювати Український культурний центр.

— Достатньо шкіль?

— ... (Пан Затулін не володів інформацією щодо кількості шкіл, але добре відомо, що їх одиниці. А в Росії проживають кілька мільйонів наших співвітчизників).

— Питання, пов'язані з проблемами, що ви мали на українсько-російському кордоні. Свого часу ваші приїзди в Крим були визнані небажаними...

— Цього не було!

— А минулорічний епізод, коли вас повернули з Криму на Тамань?

Нотатки після І з'їзду росіян нашої країни

— Так, це було.
— Хіба вас не затримали тепер в Борисполі й довелось втрутитися в ситуацію навіть послу Росії Юрію Дубініну?

— Це роблять ті, хто не хоче визнати особливих прав росіян в Україні. Ми в свою чергу ніколи не відступимо від своїх позицій і будемо захищати своїх співвітчизників.

У перервах учасники з'їзду обмінювалися своїми думками, спілкувалися.

— Як ви ставитеся до напруженості й знервованості в залі? — звертаюся до протоієрея Михайла (Українська православна церква Московського патріархату).

— Негативно. Назрілі проблеми потрібно розв'язувати в мирному дусі, прагнучи зрозуміти один одного. Не підтримуємо й підбурювачів, які протестували проти зачитування українською мовою вітання глави держави, пробували спрямувати хід з'їзду в деструктивне русло.

І останнє. Заувага для спільних роздумів.

Серед делегатів І з'їзду росіян України було чимало активних його учасників з прізвищами Пінчук, Кияшко, Сасенко, Кравченко, Юхименко, Мартиненко...

Віталій АБЛІЦОВ.

Ще одна випадковість?

Днями генсек НАТО Хав'єр Солана відвідав один з таборів косовських біженців. «Я був вражений», — повідомив він журналістам і порекомендував їм також побувати в таборах. Мабуть, щоб глибше відчувати трагедію сотень тисяч людей, що залишили свої домівки...

Днями авіація НАТО зруйнувала хату серба Драгуміна Івановича з села Ральча неподалік Белграда (на знімку АП). Загинули двоє його онуків. Шкода, що там не побував генсек альянсу — він був би вражений не менше, аніж під час спілкування з біженцями з Косово.

Та поки що Захід живиться тільки враженнями з-поза югославських кордонів. Жертв серед цивільного населення Югославії, робить вигляд Брюссель, практично немає.



16 місяців — за шпигунство

Фінський суд ухвалив рішення у справі співробітника МЗС Фінляндії Олі Маттіла. Його звинувачують у тому, що передавав службові документи російським агентам. Покарання було не дуже тяжке — всього 16 місяців ув'язнення.

«ГУ» розповідав про цю справу ще в січні, коли фінська влада висунула проти Олі Маттіла звинувачення. Особливу пікантність справі, як тоді повідомлялося, надавав той факт, що цей дипломат — син відомого фінського політика, колишнього міністра закордонних справ Фінляндії Олаві Маттіла. Але м'якість вироку пояснюється не клопотаннями татуса. Йдеться

про те, що багато паперів, які дипломат передавав росіянам, не було помічено грифом «Секретно», хоча вони й призначалися лише для службового користування. Документи стосувалися відносин Європейського союзу з Росією. Олі Маттіла мав до них доступ, оскільки працював у торгово-політичному відділі міністерства. Його запідозрили випадково, під час однієї з рядових перевірок.

Олі Маттіла засудили за порівняно новим законом про шпигунство, який набув чинності 1995 року. За цим документом тепер у Фінляндії можуть засудити за шпигунство людину, що видала документи, що не мають штамп «Секретно», але знає, що вони не мають потрапити до ін-

ших рук. У даному разі суд пояснив свої дії наступним чином: передача документів усе-таки «завдала шкоди фінській безпеці, зовнішнім зв'язкам країни і її економіці».

Фінська громадськість дізналася далеко не все про гучну справу дипломата, тому що суд оприлюднив лише коротке комюніке, а всі подробиці засекретив на 30 років наперед. Сам Олі Маттіла має намір подати заяву на предмет перегляду справи про шпигунство. Він як і раніше заявляє, що ні в чому не винен. Двох російських дипломатів фінська влада оголосила «персонами нон грата».

Марат ЗУБКО.

Гельсінкі.

Три тижні і три пункти

У Раді Європи цього тижня оприлюднено остаточний варіант проекту резолюції й рекомендації з виконання Україною своїх зобов'язань. Їх Парламентська Асамблея РЄ має затвердити 24 червня.

Оскільки, йдеться в документі, Україна так і не досягла обіцяного в січні «істотного прогресу», то Асамблея вирішує: перше — анулювати повноваження української парламентської делегації до повного виконання Україною своїх зобов'язань; друге — рекомендувати Комітету міністрів РЄ позбавити Україну її права на представництво. Тобто нашій державі загрожує, по суті, повне призупинення членства в організації. Так що «оптимізм» одного з керівників МЗС України — мовляв, вина за ситуацію повністю лежить на Верховній Раді, отож її представники і будуть відповідати — дещо безпідставний.

Ще перебуваючи в Києві, доповідачі ПАРЕ наголошували: вони не наполягатимуть на вищезгаданих заходах, якщо Україна виконає хоча б три з п'яти головних пунктів, записаних у січні вимог. Це — прийняття Кримінального та Кримінально-процесуального кодексів, основоположних документів з правової політики України в галузі захисту прав людини та з судової реформи, закону про політичні партії. Залишається також скасування смертної кари, але, заявляли доповідачі, в крайньому разі Раді Європи задовольнила б і нинішня ситуація — мораторій на страти. Щоправда, «висить» ще й ратифікація Європейської хартії з регіональних мов та мов національних меншин, але вона вже «на підході» до остаточного розгляду Верховною Радою.

Україна має тепер лише три тижні на те, щоб змінити ситуацію на краще. Щодо скасування смертної кари, то, можливо, своє слово скаже нарешті Конституційний суд. А саме: визнає наявність смертної кари в нашому законодавстві такою, що не відповідає Основному Закону, який гарантує право на життя. Відповідний запит було направлено до КС групою народних депутатів ще в лютому. Щодо згаданих законопроектів, то відповідне доручення до прискорення їхнього розгляду видано Головою Верховної Ради Олександром Ткаченком.

Анатолій МАРЦИНОВСЬКИЙ.

Хресний хід повз тіло Леніна

У Москві знову повернулися до теми поховання вождя світового пролетаріату Володимира Леніна. Приводом стали слова патріарха Московського і всієї Русі Алексія II, який під час хресного ходу з приводу пам'яті святих Кирила і Мефодія заявив, що «колись буде створено якийсь пантеон, куди буде перенесено рештки діячів революції, які перебувають на Красній площі».

На думку патріарха руської православної церкви, «не годиться, коли концерти і свята відбуваються на цвинтарі, на могилах і кістках померлих». Щоправда, обережний Алексій II тут

же зазначив: «Треба зробити все, щоб наше суспільство не було розділене з цього питання».

Російське православ'я з допомогою Бориса Єльцина, який також неодноразово заяв-

ляв, що саме час Володимира Леніна поховати «по-християнськи», хоча й керується біблійним принципом про всепощення всіх грішних, все-таки добре пам'ятає про всі «добрі» справи пролетарської революції і особисто Леніна.

Та ідея винести тіло Володимира Леніна з мавзолею і поховати (згідно з його заповітом, біля матері у Санкт-Петербурзі) належить не Алексію

II. 1990 року відомий театральний режисер Марк Захаров переконував демократичну Росію: «Не треба глумитися над його тілом, наші предки — православні, не замислювали на Красній площі язичницького капища». 1997 року Борис Єльцин заявив, що «Ленін має бути похований в землі, хоча комуністи, скоріш за все, поставляться до цього критично».

Російські ліберальні демокра-

ти на чолі з Володимиром Жириновським також не могли залишитися осторонь. Володимир Вольфович висловив бажання вивезти мавзолей у Підмосков'я і за партійні гроші зберігати для нащадків тіло Леніна. Щоправда, Жириновський також вважає, що можна організувати показ тіла Ілліча в усіх містах Росії і країнах СНД «за невеликі гроші».

Світлана ФІЛІМОНОВА.

Москва.

Як у Давньому Римі



Історичне порівняння зробив у своїй книзі «Нескорений: сага про США та ООН» колишній генсек Об'єднаних Націй Бутрос Галі: «Подібно Римській імперії, головне для них — це панування й сила», — пише він. Оце тобі на — всі ж думали, що США — наймиротлюбивіша держава у світі! Втім, ознаки Давнього Риму таки є: наприклад, потяг до влаштування гладіаторських боїв у Європі. Та й цезар орґії полюбає...

Тотальний склероз



Курйозний вигляд мала цього тижня ситуація довкола ніби-то постачання через Україну нафти в Югославію — в цьому нас, згідно з повідомленнями західних ЗМІ, звинуватили представники НАТО. Це ж у альянса щось із пам'яттю: НАТО забула, що вона — не Рада Безпеки ООН, отож не вправі забороняти будь-кому ввозити нафту до СРЮ! Та найсумніше, що про це забула й Україна: почала гарячково виправдовуватися.

Не той співрозмовник



Трохи не до місця заяву зробив польський прем'єр-міністр Ежи Бузек: «Польща, — сказав він, — зацікавлена в розвитку економіки і демократичних інституцій в Україні!». Пікантність ситуації полягала в тому, що поруч з ним у той час був Прем'єр-міністр України Валерій Пустовойтенко... Отож Бузеку б, мабуть, про футбол або цивільну оборону поговорити, а він — про якийсь там економічний і демократичний розвиток.

Навіщо слона ображати?



Мати неприємності з товариством із захисту прав тварин та особисто з їхньою великою прихильницею Бріджит Бардо ризикує колишній політичний лідер Визвольної армії Косово Адем Демачі: днями він заявив, що Захід діє в косовському конфлікті, як «слон у посудній крамниці». Сліпий бачить, що порівнювання слона з НАТО завдає першому великої моральної шкоди... І це по-людськи — взяти й безневинну тварину образити?

Недоречне запитання



Дивне запитання ставлять ініціатори показового «процесу над комунізмом», що відбудеться наступного тижня в Римі: чи комунізм остаточно мертвий, чи ще трохи дихає? От що значить не жити свого часу в Радянському Союзі. Адже ще років двадцять тому було досліджено й встановлено, що «комунізм — це молодість світу!». Ну хіба міг би він так швидко постаріти й умерти?



Амнезія як алібі

Іноді доводиться сумніватися: навіщо ми робимо ці газетні розвороти? Адже це не переписування (заново) української історії XX століття, а лиш нагадування про неї. А в чім сенс нагадування?

Але ось недавно довелося прочитати в одній газеті, що письменників (Світличного, Дзюбу, Чичибабіна, Руденка) свого часу виключили з Спілки письменників самі ж письменники. І навіть відповідні документи щодо цього процитовано. От вам, мовляв, хто винен у «так званих репресіях» проти української культури.

Мабуть, ті, на кого це розраховано, повинні мати абсолютно чисту пам'ять про не дуже давнє минуле. В усякому разі, вони не повинні пам'ятати, навіщо існували ідеологічні відділи ЦєКа, міськкомів, обкомів. Ну, існували — то й існували. Ситуація має такий вигляд, ніби був собі обком чи ЦєКа, а в ньому — ідеологічний відділ, але в тому відділі нікогось не було. Просто — стояв телефон на столі, та й годі. І от туди (з власної волі!) приходив голова Спілки письменників України й телефонував сам собі на роботу: мовляв, Світличного — виключити! А потім біг до себе в спілчанський кабінет, хапав телефонну трубку і казав сам собі: «Єсть!» А вже потім Світличний чи Дзюба самі собою йшли й сідали до тюрми. Отак...

Тобто це доказ, побудований на амнезії: якщо ви щось забули — значить, цього не було. От і все виправдання нашої дивної історії. Але є жива історична пам'ять. І, слава Богу, живуть на світі люди (як скажімо, академік Дмитро Затонський, гість нашої сьогоднішньої сторінки), котрі впродовж свого життя не втомлюються думати: що відбувалося з їхніми батьками в оті міфічно-благодосвідні двадцять років. Для нас це — «давнє», а для Затонських (сина й батька, живого й розстріляного) — лише «вчора».

Якщо історію культури писати в розрахунок на амнезію, то запросто дійдеш висновку, що наше Розстріляне Відродження само малодушно розстрілялося!

Адже справді було кілька чоловік, які так і вчинили. Приміром, поет Аркадій Казка, приятель Тичини, арештований у міфичній справі СБУ, повісився в тюрмі 1929 року. А Микола Хвильовий застрелився у себе вдома 1933 року.

Але обоє не були малодушними. Аби ж то! Казка в юності стрілявся на дуелі через дівчину й уник смерті дуже прикметним чином. Він кинув револьвер і сказав: та дівчина все одно любить мене, давайте краще битися навкулачки. Це — малодушно? А Хвильовий у громадянську війну потрапив під розстріл і теж мав душу не з лопуцька. Утеклий з-під розстрілу більше не любить стрілятися.

Узагалі, коли починаєш хоч трохи думати про людей 20-х років, виникає спокусливе запитання. Чому вони дозволили перестріляти себе, а самі нікого не застрелили? Адже вони, всі оті діячі Розстріляного Відродження, разом жили в будинку «Слово» в Харкові, і чи не кожен мав зброю, бо більшість — запеклі мисливці, а дехто — колишні фронтовики! Адже є хороша (можливо, й правдива) легенда про Будьонного: коли за ним прийшли у 37-му, він поставив на порозі кулемет, поклав енкаведистів мордою в землю — і не дався!

Тож — чому?

Оце проклятує «чому?» — взагалі корисне питання не лише для нашої рубрики, а й для будь-кого, хто про це хоч що-небудь думає.

Осліплені темінню? В полоні у

Розмова з академіком Дмитром Затонським — сином українського державного діяча Володимира Затонського, репресованого Й. Сталіним, на тему «Чому вони обмовляли себе й інших»

— Популярний нині письменник-розвідник В. Суворов в одній із своїх останніх книжок «Очищення» переконує читачів у тому, що, мовляв, Й. Сталін, знищуючи командний склад Червоної Армії, у такий спосіб звільняв її від нездарних командирів. І тому, врешті-решт, Радянський Союз переміг фашистів.

Дмитре Володимировичу, це не перша спроба ревізувати трагічні наслідки культури Й. Сталіна, що активно формувався в 20-ті роки, наприкінці яких господар Кремля мав абсолютну монополію на владу.

— Так. Ще наприкінці вісімдесятих років літературний критик Лев Аннінський публічно висловив сумнів у тому, чи були жертвами розстріляні в роки сталінського лихоліття. Аргументував він свою думку тим, що от, мовляв, підпис Блюхера стоїть під обвинувальним вирокком Якіру.

Я тоді виступив зі своїми роздумами в додатку до «Известий» — «Неделе». Розмірковував над цими питаннями й донині, адже серед жертв Й. Сталіна були і мої батьки.

Чому це сталося? Чим керувався дик-

татор, знищуючи своїх соратників? Невже це результат лише його психічного захворювання?

Згадаю такий епізод.

Володимир Затонський був добре знайомий з Леніним. Коли він у складі делегації від харківського радянського уряду України їхав до Бреста, поїзд йшов через Москву. Ленін ознайомився зі складом делегації і був здивований, що один з делегатів — з бородою і в шинелі, виявився професором хімії, і він заборонив моему батькові з'являтися в Бресті. Причиною стало припущення, що Затонському там загрожує небезпека.

Таким чином В. Затонський став секретарем Леніна. До його обов'язків входило робити записи розмов Леніна з відвідувачами. Він сидів збоку, не помічений гостями, й робив свою справу.

Тими днями, зрозуміло, Затонський і Ленін зблизилися.

І ось у 1928 році до десятиліття революції батько вирішив опублікувати спогади про дні, проведені з Леніним. У публікації він розповів і про те, що, користуючись знайомством з Леніним, надсилав йому телеграми з України, в яких скаржився лідеру партії на Сталіна за його постійні утиски української культури й взагалі упереджене ставлення до України. А зі Сталіним Затонський працював у роки громадянської

Чому вони н

Про вальдшнепів

Мабуть, варто просто уважно читати тексти. Кілька років тому київський студент Юрко Задоя написав невелику наукову роботу про Хвильового і Вишню. На жаль, ми не маємо тої роботи під рукою, тож покладатимемося на пам'ять, щось додаючи від себе, коли знадобиться.

Ідея Задоя така: роман Хвильового «Вальдшнепи» (надрукований 1927 року, тоді ж частково знищений цензурою) і мисливська усмішка Вишні «Вальдшнеп» (написана через двадцять років) — це своєрідна перекличка двох друзів. Тобто Остап Вишня поставив нерукотворний пам'ятник над могилою Хвильового — саме тоді, коли ця могила була зрівняна із землею, а згадувати ім'я Миколи було смертельно небезпечно.

Щоб віддати належне цьому вчинкові Вишні, варто перечитати його ж такий щоденник, писаний одночасно з оповіданням «Вальдшнеп». Вишня боявся другого арешту — і цей мертвий щоденник, цілком очевидно, писався спеціально для тих, хто прийде серед ночі й робитиме обшук. (Точнісінько такий «щоденник» писав і Тичина). Що ж, у щоденнику нічні гості знайдуть лише те, що й у газетах. Але тут же старий Вишня пише крамольне оповідання і навіть публікує його в другому номері журналу «Дніпро» за 1946 рік!

Це здається неймовірним.

Таких випадковостей не буває

Еге ж, це здається неймовірним, але надто вже багато ознак вказують на те, що усмішка «Вальдшнеп» не є чимось випадковим. Тобто автор, можливо, навіть не задумав її — вона явилася йому сама і саме тоді, коли не могла не явитися. Можливо, сам Вишня до кінця навіть не усвідомлював, наскільки тут точний збіг: рівно за 20 років до цього Хвильовий у листі до Зерова, по суті, написав конспект цієї усмішки. Не міг же Вишня читати того листа. А якщо якимось чином читав — то тим більше все сходиться!

Порівняймо. Ось лист Хвильового до Зерова: «... запахло весною ... мені зараз такий настрій, що тільки й говорити про весняний вечір у молодняку, про далекі згадки, про вальдшнепів».



М. Хвильовий.

А тепер Вишня — рівно через 20 років: ті самі фрази про весняний вечір, про далеку молодість і ... про вальдшнепів!

Звісно, обережний Вишня веде оповідь не від першої особи, а від якогось «товариша», якому він пропонує пополювати на вальдшнепів. А той безіменний «товариш» відповідає: ні, не хочу я не визнаю весняного полювання розповідає — чому саме. Бо в молодості (якраз навесні) призначив побачення дівчині, і вже стояв на перелазі, і тьохали солов'ї ... і тут його хтось «тьохнув» межі плечі ... і був тоді місяць май ... я впав у траву і зубами ту траву рвав. І він пише, що завжди на весняному полюванні, коли бере закоханого птаха в мушку, то бачить не того птаха, а себе на перелазі... і опускаю рушницю! Ні, друже, навесні я не полюю...

Це — чи не єдина цілком серйозна усмішка Вишні. Та це навіть і не усмішка, тут нема над чим сміятися. «Віт, коли дуже захочеться. До того ж кожна деталь симптоматична: і перегук «пташиних» назв, і те, що «був місяць май» (Хвильовий застрелився в травні) і отой фатальний «удар межі плечі»...

Спробуй натякнути на щось більше — не лише в сорок шостім, а й у п'ятдесят шостім, і пізніше! Тебе тут же «самі письменники» виключать зі своїх лав...

... У Хвильового (літ за п'ять до самої загибелі — знову ж — за 20 років до «Вальдшнепа» Вишні!) з'явилися дивні рядки: «... весна, зараз піду на могилу комунара (Еллана-Блакитного. Ред.), понесу йому пучок синьооких фіалок, і там згадаю про свою загадкову смерть...»

Чому не можна допустити, що «Вальдшнеп» Вишні — метафоричний відгук на цю загадку?

Стрілець — Зброя — Звір

Мисливська література українських радянських письменників — це, мабуть, тема для дисертації «Стрілець — Зброя — Звір». Вони писали про це й тоді, коли ще можна було писати майже про

війни й добре пізнав тяжкий характер Коби.

Після цього наївного кроку Затонського почали переслідувати й все завершилося врешті репресуванням і знищенням.

— Отож маємо приклад цілої низки подій, явищ, котрі не піддаються логічному поясненню й осмисленню. Адже в 20-ті роки було зрозуміло, що радянська влада утвердилася й водночас замість творчої праці й розвитку більшовицької держави її одноосібний лідер пав'язав суспільству атмосферу терору. Знали переслідувані самі ті, хто очолював боротьбу за комуністичні ідеали. Вчений із світовим ім'ям Іван Павлов писав у ті роки В'ячеславу Молотову: «Ви розсіваєте по культурному світу не революцію, а з величезним успіхом фашизм. До вашої революції фашизму не існувало».

Й справді, Й. Сталін будував державу за канонами придуманої ним потворної партійно-бюрократичної поліцейської системи, яка жила за своїми канібальськими «законами».

— Так. Переміг цинічний прагматизм. Арештовані не могли зрозуміти, що ж відбувається?

У другій половині 50-х років, коли мій батько вже був посмертно реабілітований, мене почали відвідувати люди, які мали схожу з батьковою долю. Серед

них виявився й колишній член Верховного суду УРСР.

Ось що мені запам'яталося з його розповідей.

Слідчий запитував його, чи той вважає себе більшовиком, і, одержавши ствердну відповідь, продовжував: «Та от, партія вимагає від вас, як від більшовика, щоб ви визнали себе англійським шпигуном». На це колишній член Верховного суду УРСР відповів: «Якщо партія вимагає, я визнаю».

— Отже, величезною державою керував булгаковський Волауд — злий чарівник, який діяв за правилами свого ірреального світу.

— Зрозуміло, що перед нами крайній екстремальний варіант життя всередині системи казарменого соціалізму. На межі 20-х і 30-х років Й. Сталін здійснив державний переворот й захопив владу. Його розуміння природи партії як «ордена меченосців» призвело до перетворення громадян СРСР на простих «гвинтиків». Людське життя втратило будь-яку цінність. Тому так упевнено Й. Сталін поставив до стінки ленинську гвардію, яка, на його переконання, «заважала» здійснювати власні цілі, серед яких на першому місці було завоювання світового панування. Зрозуміло, що все подавалося під прикриттям утвердження у світі марксистсько-ленінських ідей, тобто йшлося про світову пролетарську

е відстрілювалися

все, і тоді, коли можна було писати хіба що про полювання (або краще про риболовлю, щоб без стрільби). Дехто (як Копиленко) цілком відійшов у царину дитячої анімалістичної прози, а взагалі мисливська когорта була велика, представлена найдостойнішими іменами.

Писали — різне, і (що нас особливо цікавить) стріляли у цих писаннях теж по-різному. Але впадає в око одна річ: буває важко розрізнити тут стрільця і жертву, погоню і втечу. Здається, у Драй-Хмари є сонет, де крижень, подібний до «мессершміта» (хоч це було задовго до війни), атакує мисливця. А згадаймо лиш популярну усмішку Вишні «Чи кабан, або вепр», у якій герой ледь вепра на дереві.

У їхньому «стрілянні» чи «нестрілянні» є певна етично-філософська позиція. Ту позицію ніхто не декларував, але згадується прикметний жарт, учинений колегами (Рильським та Бучмою) з короткозорим Юрієм Смоличем. Вони підсунули йому на полюванні мертвого зайця, Смолич вистрелив, заєць упав. Смолич підійшов і побачив у зубах зайця записку: «Юрію Корнійовичу, за що ви мене вбили?»

Особливості нашого національного полювання

... Наші славні історики-амнезисти не сплять! Вони кажуть: стоп-стоп-стоп! Що ви нам анекдоти розповідаєте? Адже ви не станете заперечувати, що ваші герої полювали не лише на мертвих зайців, а й один на одного?

Ні, не станемо. Деякі навіть хвалилися цим. Микитенко (котрому лишалося недовго до загибелі) прилюдно висловився, якщо вірити радянським книжкам, так: ну, нарешті ми позбулися Курбаса! А критик Полторацький, дізнавшись про смертний вирок Вишні, написав (і це вже не анекдот): «Я щасливий відзначити, що подібне уже сталося і що моя стаття стає епітафією на смітникові, де поховано творчість О. Вишні».



О. Вишня.

Кращого аргумента не придумаєш. Але на чий користь він свідчить, панове амнезисти? На користь стріляючих чи нестріляючих? За кілька років до Великого Відстрілу Хвильовий блискуче розкритикував того самого Полторацького у своєму памфлеті «Остап Вишня у світлі лівої балабайки». Ну, назвав «лівою балабайкою» — але ж на могилі не танцював...

Ще деякі збіги, або Чи варто стріляти скаженого пса?

Цікаво, що виразно-філософські «Мисливські оповідання добродія Степчука» написані Хвильовим двадцятьма (знову ж таки!) роками раніше «Мисливських усмішок» Вишні. Там, у страшному оповіданні «Шилихвіст», написаному в дусі гоголівського «Вія», мисливець, добиваючи крижня, ставить перед собою дивне запитання: що мене мучить — совість чи страх?

Здається, у такій постановці питання читається і сама відповідь.

Друге оповідання з того циклу зветься «Бекаси». Ситуація там така: треба стріляти, добивати бекаса, і негайно, а навколо пасуться корови. А палець вже на курку, корова відступила — і просто під прицілом з'явився пастушок. Мисливець устиг вистрелити кудись убик, і звідти почувся дитячий крик. Мисливець подумав, що поцілів іншого пастушка, і йому захотілося тікати, але з'ясувалося, що пастушок не поранений, просто його вкусив скажений пес. Діти попросили мисливця застрелити пса, а мисливець думав, що вже нічим не зможе розплатитися за свій ганебний страх.

Прикметна деталь: на початку оповідання сказано, що герой бачив того пса, «зовсім не припускаючи, що саме про цього конкретного собаку мені й слід було подумати».

Але ось що цікаво. Розгорніть «Мисливські усмішки» Вишні, візьміть оповідання «Бекаси» (!) — і вас охопить трепет. Кінець першої ж фрази оповідання звучить так: насамперед — собака!

Це навіть не цитата. Це — відповідь через двадцять літ: Миколо, треба нам було подумати про собаку!..

Третє мисливське оповідання Хвильового зветься «Вовк». Там, під час облави на вовків, якийсь гостроголовий тип цілиться із засідки в автора. Автор не

витримує, але й не стріляє. Він підпозає до засідки гостроголового й бачить, що там усього лиш опудало. Тобто небезпека є (в усякім разі, атмосфера небезпеки майстерно описана), але стріляти нема в кого. Та він і не збирався стріляти — він хотів побачити: хто там?

У Вишні теж є оповідання «Вовк». Там ціла група мисливців довго й смішно шукає вовка, котрий тероризує селян. Нарешті, вони бачать звірюку, стріляють ... і чується відчайдушний крик:

— Тату, нашу сучку вбили!

Ім довелося заплатити за сучку, а господар сказав: «Заберіть і семеро цуценят, бо чим я їх годуватиму?»

Чому вони програли своє полювання?

А тому, що мали душу і боялися влучити в щось живе, нехай то навіть дядькова собака.

Ось і відповідь на запитання: чому їх убивали, а вони — ні? Ось чому Казка на дуелі викинув револьвер.

Хвильовий лише хотів подивитися «хто там?», а Вишня через двадцять років про це вже знав. Знав, що коли доводиться стріляти, то першим упав зовсім не вовк. Тому у нього з вовком отака перевернута ситуація. Втім, він був майстром перевернутих ситуацій. На допиті, на запитання: «В каком помещении вы собирались уничтожить вождей народа?» — відповів: «Предпочитаю убивать вождей на свежем воздухе!»

Уміли наші діди жартувати...

Замість резюме

Можливо, читач уже звернув увагу на те, що наша улюблена думка, проведена від рубрикою «Українські акценти» в статтях і про театр Садовського, і про двох Коцюбинських, і ось сьогодні, — ця думка практично залишається незмінною. А саме: «діди» нашої літератури й культури встигли сказати все. На фініші десятиліття, яке ми тут розглядаємо, Зеров написав сонет «Святослав на порогах». Сонет закінчувався так:

*Хто в далеч рвався, головою ліг
і з черепа п'яного Святослава
п'є вже вино тверезий печеніг.*

Це сказано ще до загибелі самого Зерова, Хвильового й багатьох інших. Просто треба вміти читати й хотіти думати. Хоч, звісно, можна й по-іншому: забути — а тому й не було...

В. Ж.

П. Постишев, В. Чубар, В. Затонський на IV з'їзді Рад СРСР. 1927 рік. Академік Д. Затонський (праворуч) одержує диплом дійсного члена Європейської академії наук і мистецтв у Зальцбурзі



революцію. Адже СРСР став імперією, а імперія тоді стабільно існує, коли шляхом завоювання постійно збільшує свою територію. Аж поки не захопить усю планету. І коли Й. Сталінім усе мірялося з огляду на вселенські масштаби, то що була для нього доля однієї людини? Тим більше, коли йшлося про тих, хто був свідком і його успіхів, і його невдач (відомі епізоди боягузтва Й. Сталіна під час революції та громадянської війни). Він прагнув увійти в історію таким, яким уявляв свій портрет. А вчорашні соратники заважали цьому.

Не забуватимемо й про психічний стан Й. Сталіна. Десь перед смертю йому прийшла на думку ідея, як забезпечити народ безплатним хлібом, котрий видавали б по картках. З'ясовується, треба трошки збільшити ціну на м'ясо і за рахунок цього хліб можна буде роздавати безплатно.

Господар Кремля жив своїм придуманим життям. От йому дуже хотілося на власні очі побачити той соціалізм, про який стільки говорили! За будь-яку ціну хотілося наблизити його прихід. Маніакальні ідеї вирували в голові Й. Сталіна.

Все це, здається, публікувалося в економічних часописах як науково обгрунтовані речі.

Гадаю, що він навіть розумів, що знищує невинних. Наприклад, після вбивства С. Кірова, під час поїздки Й. Сталіна до Ленінграда, вздовж усієї залізниці, де проходив поїзд, були виставлені «чекісти». Їх потім усіх розстріляли, врятувалися буквально одиниці.

Сталіна знищили його маніакальні ідеї. Але все-таки він був людиною. Припускаю, що й в його очах стрибали «криваві хлопчики»...

✓ 1921

— 25 січня. Ухвала РНК УСРР постанови про Українську Академію наук

— Січень. Затвердження ВЦРПС почесного звання «Герой праці»

— Лютий. Створення Музичного комітету ім. М. Леонтовича (з 1922 р. — Всеукраїнське музичне товариство ім. М. Леонтовича)

— 21 травня. Ухвалення РНК УСРР постанови про боротьбу з неписьменністю

— 27 липня. «Правда» опублікувала лист ЦК РКП(б) до всіх партійних організацій про проведення чистки партії

— 17 серпня. ВУЦВК ухвалив постанову про створення центральної, губернських і повітових комісій допомоги голодуючим

— 27 грудня. Москва. ВЦВК ухвалив декрет про конфіскацію церковних та монастирських цінностей

✓ 1922

— 2 січня. Створення комісії з електрифікації України



— Квітень. Створення Спілки селянських письменників України «Плуг»

✓ 1922-1925

— Проведення в УСРР адміністративно-територіальної реформи. Створення районів і округів

✓ 1923

— Створення Спілки пролетарських письменників України «Гарт»

— Серпень. Ухвалення ВУЦВК і РНК УСРР постанови про заходи з забезпе-



чення рівноправності мов і про сприяння розвитку української мови

— Ірпін. Розгром органами ДПУ установа з'їзду Російської соціал-демократичної спілки робітничої молоді

— Відкриття на могилі Т. Шевченка тимчасового пам'ятника (скульптор К. Терещенко)

✓ 1924

— Повернення в Україну з еміграції М. Грушевського

— Травень. Харків. Випуск першого радянського гусеничного трактора «Комунар»

— Створення Молдавської Автономної Радянської Соціалістичної Республіки у складі УСРР

✓ 1925

— Квітень. Компартію України очолює Л. Каганович

— Грудень. При уряді СРСР утворено постійне представництво УСРР

✓ 1927

— XV з'їзд ВКП(б) проголосив курс на колективізацію сільського господарства

✓ 1929

— Перший п'ятирічний план в СРСР

✓ 1930

— Інспірований органами судовий процес над українськими інтелігентами, так званий «Процес СВУ (Спілки визволення України)»

Ведучі рубрики:

Віталій АБЛІЦОВ,

Віталій ЖЕЖЕРА,

Володимир КРАСНОДЕМСЬКИЙ.

Чому на Тернопільській найдорожчий бензин?

Ця арифметика нехитра, зате дуже прибуткова

Одне з найактуальніших питань звучить приблизно так: чому в нашій області найдорожчий бензин? А й справді, чому? Йдеш зі столиці, читаєш ціни на суцільних придорожніх заправках, і вже роками вони нижчі на 10, 20 копійок. Люди питають, а влада руками розводить — в усьому винні автозаправні станції. Щоб мати поняття, скільки різними каналами в область надходить пального, статистичної інформації замало.

Статистика

Торік, за статистикою, область «спалила» 200 тисяч тонн бензину. Та коли податкова міліція «копнула» глибше, тобто перевірила платіжні документи фірм-монополістів з продажу пально-мастильних матеріалів, то додалось ще близько 100 тисяч. Зіставили кількість автотранспорту, взявши середні норми пробігу — ще від 60 до 90 тисяч тонн. То скільки споживає область пального в середньому? Виходить, близько 400 тисяч тонн в рік.

Звідси постає ще одна проблема. Об'їздовий, який збирає 7 відсотків від реалізації бензину на дорожні роботи, за таких обсягів мав би жити — не жити. Дороги було б за що ремонтувати. Але... Встановлені податковою міліцією обсяги споживання і сума податкових надходжень підказують, що половина пально-мастильних матеріалів продається поза звітністю і, як то кажуть, створює затінок бензиновим магнатам.

За результатами перевірок група оперативно-економічного аналізу, управління податкової міліції проаналізувала обсяги обороту пально-мастильних матеріалів у Тернопільській області. З'ясувалося, що у цьому секторі економіки працює близько 200 суб'єктів підприємництва, які отримали майже 290 тисяч тонн нафтопродуктів на 200 млн. гривень.

Постачальники

Основні імпортери — три латвійські підприємства концерну «Мажейко-нафта». Українськими постачальниками є Дрогобицьке ВАТ «Галичина» та Надвірнянське ВАТ «Нафтохімік Прикарпаття», мережа приватних підприємств «Нафта України». Власне, ці фірми з ринку області витіснили районні «Агропромпостачі», котрі у попередні роки вважалися основними постачальниками пального для сільськогосподарства, потреби якого торік становили 130 тисяч тонн дизпального та 60 тисяч тонн бензину. (Держава постачає приблизно 23 відсотки від потреби).

За даними аналізу, торік комерційні структури поставили підприємствам АПК майже 80 тисяч тонн дизпального та бензину на 55 млн. гривень. До того ж зажадали від сільгоспвиробників зовсім нееквівалентного обміну нафтопродуктів на сільськогосподарську продукцію, значно завищивши відпускну ціну нафтопродуктів. Цьогоріч низка господарств області також під гарантію майбутнього врожаю на кабальних умовах закупили пальне.

За цих умов не залишається вибору, як зробити економічне обґрунтування таких операцій, перевірити, чи існують (!) задокументовані постачальники, та прослідкувати шлях надходження

нафтопродуктів і формування ціни на них.

Монополістом імпорту нафтопродуктів на місцевий ринок є одне з приватних підприємств з досить гучною назвою. За минулий рік воно отримало близько 13 тисяч тонн пального вартістю 11,4 млн. гривень. За рік реалізувало 10 тисяч тонн на 9,1 млн. гривень. Під час перевірки з'ясувалося, що з цієї суми сплачено лише близько 100 тисяч гривень податків, що й нашоєхнуло на думку про неповне оподаткування всіх оборотів пального. Чому і яким чином?

Посередники

Під час перевірок виявилось, що невідповідність задекларованих доходів обсягам реалізації пояснюється втручанням у справу посередників. А основними покупцями у фірми, в якій на ринку нафтобізнесу монополіє станом, є чотири приватні фірми та декілька фізичних осіб, котрі займаються підприємницькою діяльністю. Формально вони самостійні, проте, згідно з оперативними даними управління податкової міліції, повністю контролюються фірмою, яка і виступає монополістом. Втім, усі ці фірми і підприємства працюють в одному приміщенні, на одному поверсі. Тобто пальне знаходиться в одних і тих само ємкостях, його ніхто нікуди не перевозить. Саме в цьому і криється секрет, звідки береться висока ціна на пальне. Згідно з документами, кожна з фірм, закуповуючи його у монополіста, включає до собівартості фіктивні затрати на транспортування і зберігання. Операції купівлі-продажу проводять за бухгалтером фірм, хоча пальне нікуди не переміщується, але фіктивні транспортно-заготівельні витрати включають у собівартість бензину. Коли ці фірми перепродують отримані нафтопродукти, знову накручують ціну, і тільки тоді дизпальне і бензин надходять у реалізацію через АЗС.

Така схема завищення роздрібної ціни на бензин сприяє тому, що вартість бензину А-95 у Тернопільській області, коливаючись, досягає 1 гривні 25 копійок, тоді як у сусідніх — не перевищує 1 гривні 5 копійок за літр.

Це підтверджено також аналізом динаміки націнок на пально-мастильні матеріали, які у першому кварталі минулого року становили 6—10 відсотків, нинішнього — сягнули 21—36 відсотків.

Таким чином реалізація пально-мастильних матеріалів, що проходять через ланцюг посередників, дає змогу штучно завищувати валові витрати, декларувати мізерні доходи, з яких і виходять невеликі податки. Зрештою, відмивання здобутих «тілових» грошей теж відбувається через мережу власних автозаправок, де, в свою чергу, обсяги фактичної реалізації занижують у 5—10 разів і дають надприбутки бензиновим королям.

Щодо діяльності торговельно-посередницьких структур, які реалізують нафтопродукти вроздріб через мережу автозаправних станцій, то й тут чимало порушень і зловживань. Одна з фірм-монополістів у сфері нафтобізнесу не сплачувала 7-відсоткового збору на будівництво доріг, якого назбиралось ні мало ні багато — 66 тисяч гривень. За матеріалами перевірок порушено кримінальну справу. Ще один цікавий момент. Виручка трьох заправок цієї фірми сягає щоденно 6 тисяч гривень. За станом на 1 березня загальна заборгованість фірми перед бюджетом становила 44,3 тисячі гривень. І хоча торік витрати підприємства перевищили 3 млн. гривень, а воно отримало 230 тисяч прибутків, погашати недоплату доводиться щоденно, вилучаючи готівку з каси АЗС.

Звіти і реалії

На більшості АЗС дуже смішною і мізерною є сума виторгу. Важко повірити, що АЗС за день торгує 30—50 гривень. А, власне, проходить по касових звітах, тобто на таку суму видаються чеки касових апаратів, решта — не обліковуваний виторг. Скільки? В середньому від 500 до 700 — рівно стільки зафіксовано у дні перевірок, а в окремих випадках і до 2 тисяч гривень.

Не думайте, купуючи втридорога, що ваш товар відповідає назві і стандарту. Бо є ще одна проблема у нафтовій одисеї. За даними Тернопільського центру стандартизації, в області нема суб'єктів підприємництва, які мають технологічні можливості переробляти, змішувати і штучно піднімати октанові числа. Водночас тут непоодинокі випадки, коли низькооктановий бензин реалізують під маркою високоякісного. Спільними перевітками податкової міліції, спеціалістів центру стандартизації, метрології і сертифікації на багатьох автозаправках експрес-методом виявлено невідповідність октанового числа нормам Держстандарту. Приміром, під маркою бензину АИ-95 реалізували бензин з фактичним октановим числом 81. При цьому складено акти про адмінпорушення і призупинено реалізацію 180 тонн такого бензину.

Обхідні шляхи

Як некакісне пальне потрапляє в область? Шляхом незаконного імпорту. Бо непоодинокі випадки, коли певна комерційна структура імпортує в Україну велику кількість пального, оформляючи його як транзитний товар, що не підлягає розмитненню, і продає на ринку, одержуючи неоподатковані прибутки.

Як запобігти цьому? Потрібен супровід такого вантажу і митниками, і податківцями. Втім, цілком реально брати заставу в сумі умовно-нарахованих платежів, яку повертати під час фактичного вивезення нафтопродуктів за межі України.

Ще один метод контролю — постійні звірки із залізничниками, коли і скільки проходить цистерн з нафтопро-



дуктами, що дало б змогу мати дані, хто, що і скільки отримує.

Робота ця нелегка... Щоб виявити вищеприписане, працівникам служб податкової міліції довелося працювати не день і не два. Вивчено стоси документів, платіжок, рахунків, зіставлено звіти, проведено перевірки. Як навести порядок? Щоденним контролем, але не тільки правоохоронних чи податкових органів. Потрібне слово влади. Підтримка жителів області. Хто посприяв і створив надійний замкнений і з круговою порукою коло бізнесменів, які з року в рік наживаються на хліборобах, селянах. Через що ми падаємо в безодню. Чи не тому таке бідне на тлі України Тернопілля за своєю аграрною спрямованістю, що, попри все, дехто прикриває свій злочинний бізнес політикою.

До речі, монополізм на ввез нафтопродуктів не формувалася десь за межами України чи області. Хіба про це не знали попередні керівники? Хіба раз поставала проблема цін на нафтопродукти? Але чомусь затихала. А в той час ділки, наживаючись на людському поті, отримували надприбутки. Чи не через це на кілька років наперед закладений врожай багатьох селянських сіл?

На тверде переконання податківців, на розгляд до Верховної Ради варто внести пропозиції про створення механізму обмеження реєстрації фірм тим засновникам, які довели до банкрутства два і більше створених раніше підприємств.

Боротьба з організованою злочинністю у сфері нафтобізнесу — надто важка і виснажлива. Проте її треба вести. Перший і найважливіший крок уже зроблено податковою міліцією, яка виявила злочинні ланцюжки, що за попередні роки утворили густу «тінь» в економіці області.

Анатолій ЯРЕСЬКО,
начальник штабу управління
податкової міліції у Тернопільській області;
Галина СТОРОЖУК.
Тернопільська область.

Назбиране роками за день не розгромиш

Борги

На початку травня Тернопіллям прокотилася хвиля вчительських страйків. Вимога одна — виплата заборгованої зарплати. Завдяки порозумінню з місцевою владою (дітям треба закінчити навчальний рік, а від кількості страйків сума бюджетних надходжень не збільшиться) педагоги приступили до роботи. Але «вчительська проблема» залишилася...

Борг бюджету перед освітянами на 1 травня перевищив 17 мільйонів гривень. У травні для оплати праці працівників освіти виділено 1,3 млн. гри-

вень, що дало змогу профінансувати виплату 1—1,5-місячної зарплати. Проте в окремих районах заборгованість сягає семи місяців.

До речі, за чотири місяці до місцевих бюджетів надійшло 37,7 млн. грн. власних коштів, держава кредитувала з державного бюджету ще 25,8 млн. гривень. Це значно більше, ніж торік. Завдяки цьому з'явилася можливість робити поточні виплати. Проте накопичені недоплати за попередні роки не дають змоги вирватися із кола заборгованості. Не будучи закладеними у бюджеті минулого року, вони створили додаткові труднощі для їх погашення.

Щодо значних заборгованостей у гуманітарній сфері, то вони виникли через постійне недофінансування потреб області з державного бюджету. Через це місцевій владі довелося проводити взаємозаліки та застосовувати натуроплату товарами, що ними розраховувалися з бюджетом його боржники. А тепер, коли надійшли «живі» гроші, ними доводиться покривати борги перед Пенсійним фондом. Першим таку заборгованість погасив Лановецький район.

Але вчителі і далі скаржаться, що практично не отримують грошей. Утім, у різних районах різна заборгованість. Та, як уточнив начальник управ-

ління освіти Тернопільської облдержадміністрації Б. Струганець, торік вчителям виплачено 12 зарплат — частково грошима, частково заліками. Дотаційні кошти між районами розподіляються рівномірно. Щодо місцевих бюджетів, то у різних районів різні й можливості. Де є діюча промисловість, там і виплати прискорені. Де ні — доводиться чекати дотаційних грошей. Приміром, у Лановецькому районі, де сьогодні одна з найбільших заборгованостей, чимало педагогів ще на початку року вдалися до судових позовів про виплату їм належних грошей. У результаті що вийшло: виділені кошти пішли на

задоволення позовів та сплату пені одним та розподіл залишків між іншими.

— Ситуація не з кращих, — каже виконавець обов'язків голови Тернопільської облдержадміністрації Василь Коломийчук. — Проте вишукуємо можливості для виплати поточних і погашення заборгованих зарплат. Майже всі надходження направляємо на ці розрахунки. Та того, що нагромаджувалося ще з 1996 року — за місяць-два не розгромиш. І все ж адміністрація виплату боргів тримає під щоденним контролем, скеровуючи на це 90 відсотків надходжень.

Галина СТОРОЖУК.

Бійці нічного фронту

Картинки з життя
старого Києва

Звичайно, непевний у рухах, він уперто долав останні сходинки до універсаму. І кожен, хто хотів, міг бачити його вивалений у снігу й багнюці старий кожух, на лівому плечі якого сиділо, намертво вчепившись пазуриками, зішпурлене від холоду і мряки кошеня. Шапки на чоловікові вже не було. Що нагадало мені далеке, проте незабутнє...

Старий дерев'яний двоповерховий будинок з рипучими сходами й вузькими плутаними коридорчиками, просякнутий духом старого повоєнного Києва, на жаль, втраченим уже назавжди. Вперше з цим духом мене познайомили близько третьої години ранку дзвінком у кімнату комунальної квартири. За обідраними дверима, як і слід було чекати, темрява й собачий холод. Під ногами чути хрюкання, а в коліна тицяється щось м'яке. Крок убік — і вже можна бачити, як із п'яних вирулює рачки, у виваленому в снігу й багнюці новенькому кожусі чоловіка років сорока, хутською долає по стогнух мостинах останні метри до крайніх дверей, засовує скривавлену долоню у «жопник» і, не підіймаючи голови, з першої спроби влучає ключем у замкову щілину. Далі перекид через голову — і він на-решті влома, на обдертому матраці. Шапки на «акробаті», як пригадую, вже не було. Звали його, здається, Льовка-кочегар...

Поруч із любителем тварин, тримаючись за правий рукав його кожуха й перечепаючись у ривному, дибас у стоптаних черевиках, безбарвному пальті і хвасько зсунутий на потилицю, поїдений мілью армійської шапки його ровесник. Бачив я когось схожого на нього. Два десятиліття тому...

Десята година вечора. Завтра все місто стоятиме на вуках, жваво обговорюючи вчорашній землетрус. А поки що несподівано починає «пливти», наче картковий старий будинок, хилиться люстра, дзеленчить посуд у старенькому буфеті. Все це раптом — але майже одразу в темному передбанничку біля сходів опиняється усі. Сміється здру Льовка-кочегар, матюкається сусідка Польга, чие прізвисько язикаті сусідки утворили з імен двох її постійних коханців, а на хитких перилах сидить співмешканець Польги і, блаженно усміхаючись у передчутті ночівлі в теплій кімнаті, п'яньєнько дорікає Пользі:

— Бачиш, який вітер? А ти мене впускати не хотіла!

— Прапор ти квіртонутий, — шепоче вельми обізнана у справах військових Польга, натякаючи і на його звання, і на місце роботи, і на невчасну появу.

Справді-бо, радів він даремно. Фігурне катання по телику не закінчилося, як з кімнати Польги гулом полінули голоси п'яних курсантів, які, роблячи відчайдушні спроби викинути не свого начальника у вікно, широко раділи:

— Відпусти, негіднику, відпусти батарею! Відривай його, Польгушка, ми тримаємося!

Відповіддю їхньому гвалтові були такі словесні виверти прапорщика, навести які у прийнятному для друку вигляді — зіпсувати на корені. Слабаки були курсанти! Навіть попри те, що вояка повністю відповідав своєму прізвиську, основаному на його комплексії: Фломастер...

За цією парочкою непоспішливо, пружним кроком підіймається до універсаму підтягнутий, нижче середнього зросту, чоловік у цивільному, явно з нецивільною виправкою. Перед самим його обличчям злісно ляскають металеві двері універсаму, придушуючи в'дливу фразочку котрогось із накашів: «Діти не прописуються!» І це знайоме...

З пам'яті виринає ще одна ніч, перервана гуркотом, тупотінням ніг від туалету до кімнати Польги, звуками ударів і рідковживаними матюками. Тижня не минає — те саме. І втретє — також. Проте коли заспані мешканці комуналки висипають у коридор — там стоїть тиша. Недобра тиша...

Роз'їдється невдовзі наша комуналка. Але років через п'ять на розі Хрещатика і тоді ще не Прорізної мені перепинить дорогу міліцейський УАЗик. На місці шофера сидітиме останній жилець комуналки, сержант міліції на прізвисько Колян. Він і розповість під регіт колег, як, повертаючись із цсргування далеко за північ,

не міг сходити до вітру. І терпів би до ранку, але зазор між масивними старими дверима туалету й підлогою світився і підступно видавав звуки смаковитого хрюпіння. Колян вийшов з будинку, поруч з яким лежав уже в руїнах сусідній, зробив свою невідкладну справу і, прихопивши достатнього розміру шматок водопровідної труби, повернувся. Далі — справа техніки: один кінець труби у низ дверей, другий — у ріг протилежної стіни. Удар ногою, щоб міцніше було, і можна солодко спати. Два наступні рази, звичайно, розвивалися за відпрацьованим сценарієм. Великий будинок зносили, на рік труб вистачило б. Проте любитель туалетних сновидінь також мусів уживати рятувальних заходів. Туалет не опалювався, а надворі хай і весна, але все одно безрезень.

— В нього був лише один вихід, — робив припущення Колян під перекур біля світлофора. — Стати спиною до дверей, набрати повні легсні повітря, сунути голову в «очко», обидві руки — між розчепіренними ногами і — смикнути за кінець труби! Якщо з першого разу дихалки не стачить, вправу можна повторювати до повного успіху або до світанку. Гадаю, Льовка саме так і робив.

— Це був не Льовка, — похитав я головою. — Це був Фломастер.

— Звідки знаєш?!

— У Льовки навіть після цього немає прав Польгу бити.

— Мати його жінка! — розчаровано мовив Колян. — Аби знаття, я б по дві труби вбивав: унизу й угорі. Класна баба... Не знаєш, де вона тепер?..

— Не знаю, — знизав я плечима. — Чесно, не знаю.

От і зараз весна за вікнами. І така погода, що тільки й дістатися до найближчого шинку. За тією трійцею. Я вже зібрався, коли раптом почув, що до замкової щілини вхідних дверей на-решті окремої квартири хтось намагається встроїти ключа. Чи підібрали ключа. Якщо це щось змінює... У вічку щось масивне, не розбереш. На «хто там?» не відгукується, лише хрюкає. Одинадцята година падворі, темрява... Дзвони-



ти, куди треба?.. Так навряд чи встигну. І... я навстіж розчиняю двері!

Згори на мене з білячим верещанням летить кошеня й напівзігнутих, залишаючи на підлозі мокрі брудні плями, забивається, як гвіздок, під кухонну батарею.

А наді мною, зіпершись для надійності обома руками на одвірок, сміється п'яними сльозами помітно постарілий Льовка-кочегар. Поруч з ним блаженно посміхається високий, як мумія, Фломастер. А за обома, міцно схопивши їх за коміри й ледь стримуючи посмішку, стоїть посивілий Колян:

— Тримайся, Студенте. Вони кажуть, що тут живуть.

Перевівши подих, я спромагаюся лише на єдину, не вельми оригінальну, але дуже полегшуючу мій стан фразу:

— Давно ви мене не діставали...

Дмитро КОНОВАЛОВ.
Фото Юрія ВЕНГЕРША.

Сіамські близнюки — Мефісто та Фауст



Кінопоказ тижня

У рамках великого культурно-мистецького проекту «З новим Гете!», присвяченого 250-річчю з дня народження поета, Гете-інститут представив у столичному Будинку кіно п'ять кіноінтерпретацій завжди сучасної теми «Фауст—Мефістофель».

Це — стрічки, які було відзнято з 1919 по 1994 рік європейськими кінематографістами. Утім, такий бурхливий з точки зору історії період — ніщо перед нескінченною суперечкою світла і темряви.

Німа версія стародавнього сказання «Фауст — німецька народна легенда» (режисер Ф. Мурнау) — це, так би мовити, «Термінатор» випічки 1926 року. Лише спедефекти надто наївні. Актори грають підкреслено виразно — так, як це роблять лише в німому кіно (експресіонізм, нікуди не дінешся). Гретхен тут — предтеча сонму голівудських білявок, і водночас — істинно геттєська. Глумачення теми не таке прямолинійне, як у таксасанському великобюджетному бойовику (чорне — це чорне, а біле — це біле). Воно ближче до релігійності Гете, в якого ключові стичні категорії перетікають одна в одну. А незвично гладенький Мефістофель ото-

тожнюється з силою, що «творить добро, всьому бажаючи зла». Стара стрічка акцентує увагу на колективному образі добропорядного набожного натовпу, який за нагоди дуже застишно почувається в «амплуа» Великого інквізитора (розправа з Гретхен). А Янгол, котрий уклав парі з Мефістофелем, аж ніяк не проти «перевірки» людсьчумою.

М'якотільний Фауст — незмінний об'єкт для експериментів Мефістофеля. А також — уособлення людства, що легко позбавляється чеснот. Такий він і у транскрипції неспервершеного К. М. Брандауера. Актор грає актора у «Мефісто» Іштвана Сабо (1981 р.). А той актор, якого грає Брандауер, у свою чергу, зображує на сцені Мефістофеля. Проте в реальному житті він залишається Фаустом, безсилим проти маніпуляцій земних мефісто.

Ольга КЛЕЙМЕНОВА.

Час не чекає. Його слід випереджати

1 лютого 1999 року Указом Президента Київський університет культури одержав статус національного. Якими новими ідеями, експериментами, планами і прогнозами на рубежі віків живе університет культури? Про це наша бесіда з заслуженим діячем мистецтва України, доктором педагогічних наук, професором Михайлом ПОПЛАВСЬКИМ.

— Ви хочете, щоб я відкрив стратегічні секрети? В попередніх відповідях я, з точки зору тієї науки, «Абетку...» якої написав (мається на увазі книга «Абетка Паблік Рілейнз», К., 1997), спробував проаналізувати досягнення навчального закладу, який маю честь очолювати. Бути об'єктивним щодо власної дитини — рідкісна риса. Надмірна об'єктивність до інших — більш поширена якість не лише керівника, а й суспільства.

Сьогодні ми готові позиціонувати себе не лише як навчальний заклад, що дає знання й професії в галузі культури й мистецтва, а й як заклад, що впроваджує в практику новітні технології, використовує нестандартні підходи до освітнього процесу, створює, за великим рахунком, нову ідеологію — що провокує побудову і життєтворчість. Перший етап мав п'ять відправних точок, п'ять основних напрямів, за якими велася інтенсивна робота. Вона наближається до логічного завершення.

Це передусім: відкриття нових конкурентоспроможних, спеціальностей, які зажадав новий час. В університеті тепер можна одержати сучасні й престижні професії: менеджера шоу-бізнесу, між-

народного туризму, модельного бізнесу, менеджера зв'язків з громадськістю (Public Relations), документознавця — менеджера органів державної влади й управління, соціолога культури, фахівця з правових питань соціокультурної сфери, режисера, звукорежисера й оператора телесачення, ведучого телепрограм, телекоментатора, директора телебачення...

По-друге, ми запросили викладати в університеті талановитих і авторитетних майстрів — видатних діячів культури й мистецтва України. Про «зірковий» склад нашого професорсько-викладацького колективу вже ходять легенди. Це стало своєрідною візитною карткою: викладаєш у КНУКіМ — ото ж дієздатний, талановитий, необхідний молоді. Ми розуміємо, що лише в спілкуванні з неординарним педагогом може повноцінно формуватися особистість майбутнього професіонала, тільки орієнтуючись на досягнення й успіхи, молода людина стане цілеспрямованою й активною. Ми не кажемо: «Ти повинен». Ми кажемо: «Ти мо-



жеш. Дій. Досягай». Перший позитивний результат — до університету прийшли вчитися відомі молоді виконавці, представники і кумири нового покоління. За ними — їх шанувальники, які бажають одержати знання і професію поряд з тими, на кого хочуть бути схожими, хто для їх віку й смаку безсумнівний авторитет. У спілкуванні з кращими представниками молодшої генерації, — з визнаними артистами й майстрами — наш сьогоденний студент «сам себе робить», якщо послугуватися термінологією американського способу життя.

По-третє, ми розуміємо, що радикальні реформи в університеті неможливі без достатньої матеріально-технічної бази. Знайдені й успішно функціонують альтернативні джерела фінансування. Контрактна система навчання на платній основі — лише одне з них.

По-четверте, почалося реформування навчального процесу, освоєння сучасних освітніх інформаційних і комп'ютерних технологій.

По-п'яте, продумана й точно розрахована стратегія «паблісіті» університету принесла очікувані результати. Про Київський національний університет культури і мистецтва знає вся Україна. Всім цим процесам сприяла й була супутником атмосфера творчості, взаєморозуміння між студентами й викладачами, яка склалася в університеті.

Бесіду вела
Олена БОРИСОВА.

Пюбов і сіра мишка: хто кого?

Позаду — тривала розлука, зустріч зі смертю. І все це не зламало віру, любов, оптимізм. Та маленька сіра мишка пробігла долівою, махнула хвостиком — і «золоте яєчко» впало в багнюку, розбилося...

Недовзі минуло три роки, як подружжя Дужинських оббиває пороги, шукаючи захисту від свавілля сусідів-хуліганів. І кожен візит відбувається наче за одним сценарієм: спочатку — «слава героям», потім — заперечення на взірці «справа під контролем».

А час спливає, і гіркий висновок невідомо стуксає у скроні: «У таборах життя було цікавіше! Із цим подружжям навідалося до корупкту «Голосу України». «Одна надія — на вашу газету...»

Широкий світ — крізь вузьку щілину

Вони познайомилися 1950 року у Львівській тюрмі на Лонцького. Він — 28-річний професійний революціонер, член ОУН Веніамін Дужинський, вона — 23-літня випускниця Львівської політехніки, інженер-конструктор Філумела Чучман. Камери були поряд, через стіну. У жіночій камері 20 арештанток, у чоловічій — 40. Новеньку одразу ж втаємничили: між камерами є маленький, діаметром з 5-копійчану монету отвір. Філумелу попросили сісти на стілець, як до фотографії, і всі чоловіки оглянули її: гарненька! «Віконечко» завоював Веніамін. Тюремний роман тривав три місяці. Закохані обмінялися гудзиками, на яких видрапали голками «Люблю», «Завжди вірний тобі».

В'язні стояли на катах біля вічок камер і закохано перемовлялися. Філумела сказала, що грецьке ім'я («Соловейко») дав їй батько, залюблений в античність професор гімназії. (Нині іменем Івана Чучмана названо одну із вулиць Львова. — Авт.) Але мама звала її «доня», «донця», і врешті вона стала для знайомих Дону Іванівною. Так її кличуть і донині.

Через три місяці арештантські дороги розійшлися... 1953 року Веніаміна розстрілювали за участь у відомому Норильському повстанні. Детонатором повстання 56 тисяч політ'язнів став постріл з вишки по хлопцях, що співали «Ой, у лузі червона калина...»

— Все для нашої страти було готове: і ешафот, і езекуційна рота, і скликана для того видовища місцева юрба, яка верещала: «Убей бандер, убей!», — згадує Дужинський.

Однак езекуція не відбулася. Сповістили про страту Берії, недовзі прибув представник ГУЛАГу з Москви Кузнецов і потис усім арештантам руку зі словами «будете жити». Звернувся й до натовпу: «А ви, барани, не орите. Вони хотіли і наші враги, но все равно герои...» (1992 року Веніамін Дужинський запропонує свої спогади про Норильське повстання львівському журналу «Дзвін» і отримає відповідь від заввідділом публіцистики В. Трипачука: «... Нічого втішного повідомити не можемо, бо тривалий час друкуватимемо матеріали з приводу утвердження суверенітету України. Отже, вибачте.» — Авт.). Веніамін Дужинський хотів було пояснити чоловікові, що суверенітет утверджується не в кабінетах, але не зробив цього. Стикаючись із подібними речами, розгублюється: це ж бо українці, соромно за нас...

За участь у Норильському повстанні його покарали Володимирською тюрмою. Там він зініціював святкову акцію, присвячену сторіччю від дня народження Івана

Франка. Написав реферат, його передали по камерах, у визначену годину вся тюрма гримнула могутніми голосами «Не пора, не пора, не пора».

Заколотника викликали на бесіду з начальником тюрми:

— Что ж вы не согласовали с нами? Ведь мы уважаем Шевченко, Франко. А за самовольство придется отвечать.

— За доброе дело можно и отвечать, — одказав Дужинський і відбув у карцер.

Врешті хрущовська відлига зробила своє. До тюрми прибули члени Президії Верховної Ради СРСР. В'язнів помили, погодили, дали чистий одяг і повели на співбесіду:

— Так вы больше не будете выступать против советской действительности? — запитали Дужинського.

— Конечно, не буду.

На волі побув недовго. Відвідав батьків, які втратили здоров'я і майно, чекаючи сина, і знову за своє, тобто за українську ідею.

12 вересня 1957 року Львівський облсуд засудив його за націоналістичну діяльність на 25 років таборів суворого режиму «із заборобою мешкання в Західних областях України після відбуття основної міри покарання терміном на п'ять років, без конфіскації майна за відсутністю такого у засудженого».

...Відбував покарання у Сибіру, Казахстані, Мордовії.

... А де ж вона, тюремна кохана, Філумела, Дона, Соловейко?

«Нехай душа моя не знає кволості...»

Дона-Філумела була на той час у Магадані — за спецнарядом. Її під конвоем водили в «Дальстройпроект», де вона працювала від 6-ї ранку до опівночі. 1958 року її реабілітували. Почала працювати за фахом.

Веніаміна доля кидала по різних таборах і волю він побачив аж у червні 1967-го. У Львові розшукав Філумелу. По суті, вони побачились вперше. Спочатку вона не впустила його, заховалася. Після 18-літньої розлуки — вона без зачіски! Не годиться! Він прийшов наступного дня і одразу ж запропонував руку і серце. Вони побралися 12 липня, на Петра і Павла, 1968 року. На той час молодому було 46 років, молодій — 41. Дітей уже не судилося мати. Веніамін заробляв як художник на реставрації церков, дружина успішно займалася проектуванням. Завдяки її професіоналізму і квартиру отримали. Доля утнула жарт: тодішній секретар райкому партії попросив Дону Іванівну терміново, у позачерговий час, виконати проектні роботи. Об'єкт здали вчасно і секретар запитав: що хочете в нагороду? Філумела Чучман попросила квартиру і ділянку під гараж. Її клопотання задовольнили без зволікань. У гаражі, у підвальному приміщенні Веніамін облаштував свою майстерню для малювання.

...Дивовижна незбагненна це річ — злет духу, породжений вірою в ідею, якій служиш вірою та правдою. Коли Дона і Веніамін згадували минуле, їхні очі блищали вони сміялися й жартували навіть тоді, коли йшлося про карцер.

Та тільки розмова повертається до днів нинішніх, голос Дони починає тремтіти.

Коли Дона і Веніамін згадували минуле, їхні очі блищали, вони сміялися й жартували навіть тоді, коли йшлося про карцер



Бувальщина про магію пані Ф.

— Я маю в житті три насолоди — вірність Батьківщині, вірність дружині і вірність мистецтву, — каже Веніамін Дужинський. — І хто б міг подумати, що політ'язневі легше буде зберігати вірність мистецтву в таборі, аніж на волі, у незалежній Україні. Вхід до його майстерні цинічно розвалили сусіди — панове Ф. Захотілося їм клаптик зайвої площі. Повикидали в грязюку картини, особисті речі господаря. Понад два роки Дужинський не малює: вхід до майстерні заблоковано. І настрої такий, що не до малювання. Професійний революціонер кинувся навперейми свавілю. Зрештою, двері кабінетів посадових осіб люб'язно відчиняються перед Дужинськими — людьми заслуженими і відомими. І голова Франківської райдержадміністрації, і голова Франківського районного суду Львова, і начальник Франківського райвідділу міліції щиро обурювалися й обіцяли у відновленні справедливості, але...

Начальник Франківського райвідділу міліції розвів руками, почувши докір.

— Ви подивіться, з ким мені доводиться працювати, — сказав начальник і зробив для Дужинських «огляд рядів» у своєму кабінеті.

— Коли я побачив тих розхристаних «лицарів правопорядку», запитання і претензії відпали. Соромно: адже всі вони — і сусіди Ф., і міліціонери, і судді — українці — потерпає Веніамін Дужинський. До речі, він не полягає партійної роботи і бачить своє призначення в об'єднанні розрізнених націоналістів.

— А може, пані Ф., яка заявила в суді, що ми самі повикидали в грязюку картини, володіє магією, гіпнозом? — наївно припускає пані Дона. Їй легше повірити в магію, аніж у моральну нечистоплотність. Що то сталося з нами всіма?

... Два тюремні гудзика, якими молоді обмінялися на знак заручин крізь щілину між камерами, досі збереглися, там можна прочитати видрапаний голкою напис: «Завжди вірний тобі...»

Оксана ТЕЛЕНЧІ.

Львів.

Друга молодість будинку

Історія цього будинку за адресою Ярославів вал, 14-а розпочалася в травні 1910 року, коли київська міська влада затвердила проект, розроблений будівельником М. Клугом. Будівництво, яке закінчилося в 1911 році, фінансував штабс-ротмістр Л. Родзянко.

Добре відома своїм вражаючим мистецько оформленим фасадом будівля вважалася однією з найкрасивіших у Києві. Маленькі крамнички розміщалися на першому поверсі, а комфортабельні квартири — на верхніх. Добре продуманий дизайн усередині будинку привертав заможних клієнтів. З 1912 по 1938 р. різноманітні компанії орендували приміщення в будинку під офіс. Найвідоміші з них Полтавський земельний банк (1913), правління та контора цукрового заводу Гребеніковського, тютюнова торгова фірма М. Попова (1914), а також винна та гастрономічна крамниця Ф. Мазуренка (1928). Після 1920 року будинок був конфіскований місцевими органами влади. З часом будівля зовсім занепада, стала майже непридатною для експлуатації.

У 1995 році київська влада уповно-



важила банк «Аваль» знайти інвестора для реставрації майже зовсім зруйнованого будинку. У вересні 1997 року австрійська компанія Euroventures придбала будівлю в банку і повністю реконструювала будинок для «Банку Австрія Кредитанштальт Інтернешнл». Фасад та сходи було реконструйовано у відповідності з історичними малюнками з використанням оригінальних матеріалів та кольорів, які застосовувалися в минулому. Внутрішні прикраси (ліплення на стелі) було реставровано лише на третьому поверсі, де розміщується правління банку.

Наш син став жертвою «Товариства свідомості Кришні»

Кожному знайоме почуття втрати близьких. А що робити нам, батькам похилого віку, з постійним, дещо сильнішим болем, коли наш дорослий син уже протягом року йде від нас, від дружини, від дітей? Ні, він живий-здоровий, не п'є, не палить, не колеться, ходить на роботу і навіть одержує зарплату. Фізично він існує. Але родина, діти, батьки вже не мають для нього першорядного значення. Відбулося найстрашніше. У нього штучно змінено свідомість! У тому, що це результат дуже сильного психологічного впливу, ми анітрохи не сумніваємося. Неможемо так змінитися без чужого, вочевидь злочинного і небезкорисливого впливу. Після краху комуністичної ідеології до нас кинулися проповідники, «спасителі» та вчителі на будь-який смак і колір, не рахуючи доморощених, на кшталт «Білого братства». Йде справжнє полювання на душі наших дітей. Потрапляють у ці тенета недосвідчені, нестійкі та просто цікаві. Шляхи до павутиння мракобісся різні, а результат один: росте стіна відчуження і непорозуміння. Ось і наш син став жертвою «Товариства свідомості Кришні». Багато хто, напевно, бачив на вулицях Києва кришнаїтів, які пропонують яскраві

Ось такі пироги з капустою

книжки та пироги з капустою. Але це театральний камуфляж, це статистика, котрі потрапили у капкан, агітатори, приманка, що посміхається. Справжня обробка провадиться в стінах «храмів» — так званих відданих. Беззаперечне підпорядкування, жорстке обмеження контактів, відмова від звичної їжі, сувора дієта, щоденна багатогодинна безглузда молитва, 50-відсоткова пожертва всіх доходів на утримання храму і відданих («...піклуйся про відданих як про дітей своїх», забуваючи при цьому про власних дітей!), і все це в ім'я служіння Кришні, що в перекладі означає «Чорний». За повного потурання влади (не виключена й особиста зацікавленість деяких чиновників) у нашій країні розкидає отруйні зерна чужа нашому народові псевдорелігія. Найактивніша частина суспільства — молодь перетворюється на аморфну масу. Не тільки влада, а й православна церква самоусунулися. До кого тільки ми не зверталися за допомогою! Безрезультатно. Одна надія на те, що це прочитають люди, які постраждали від сект і знайшли в собі сили порвати з ними, і відгукнуться на нашу біду.

Віктор АХМЕТОВ.

...І нескінченний творчий політ!



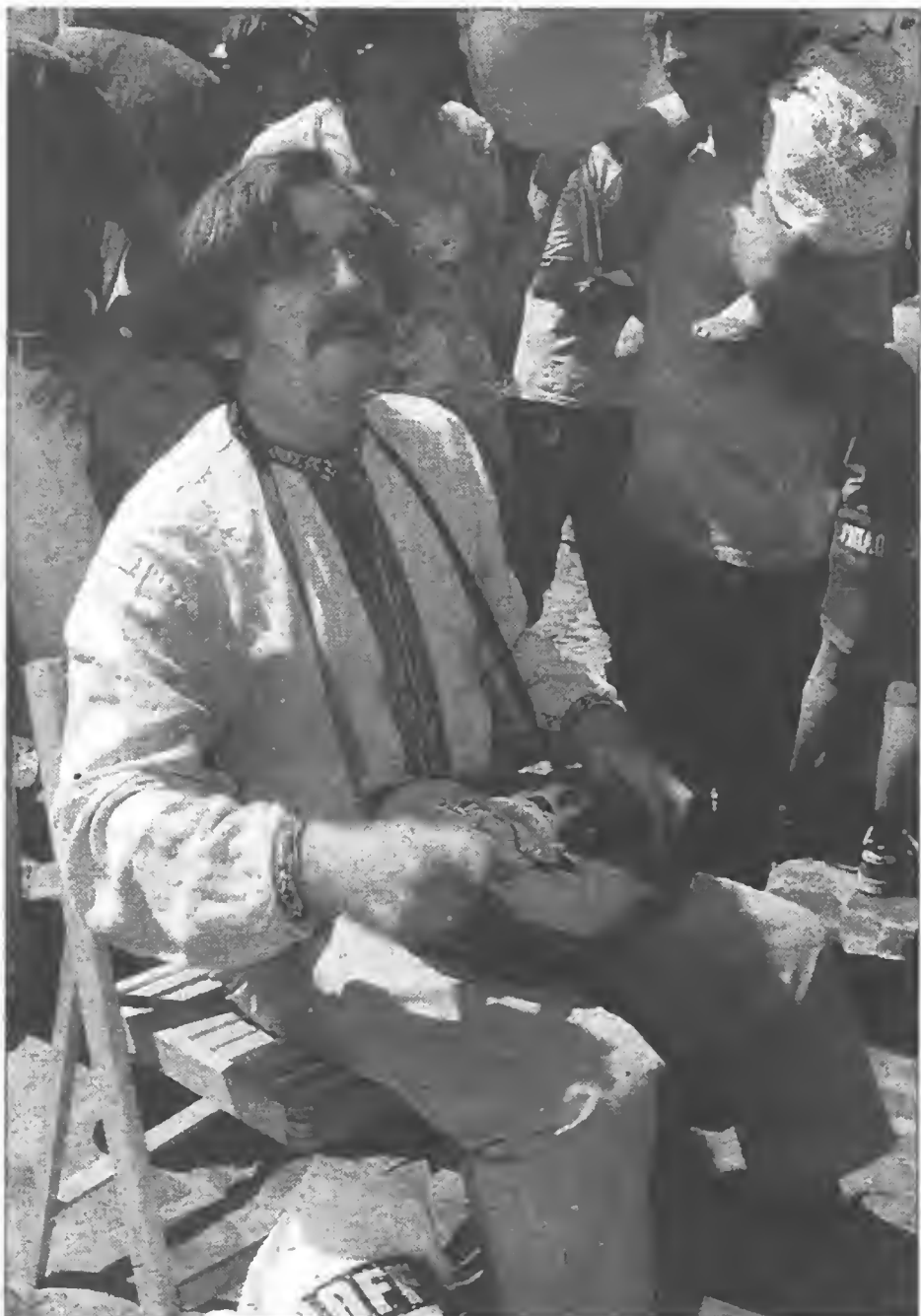
У миру він — інженер, який віддав авіації роки й роки. Скільки? Та хто ж рахуватиме, коли щасливий уже тим, що кожного дня бачиш складальний цех, льотно-випробувальне поле, талановитих мужніх людей,

котрі піднімають «на крило» знамениті АНІ! Ну а в храмі мистецтв Георгій Нестеренко — член Спілки фотохудожників України — що той чернець. Старанно молиться своїй Музі і зовсім нічого не вимагає натомість. Обходив, об'їздив з аж ніяк не суперфотокамерою майже весь колишній Союз. Знімав у Європі та Азії, на Близькому і Далекому Сході. Та найголовніше: почесне місце в його особистому архіві-«іконостасі» завжди належало українським пейзажам, проспектам і вулочкам, золототерим куполам рідного Києва.

Десятки престижних видань такі «розчули» негучну інтонацію робіт Нестеренка, оцінили його щирість та чистоту погляду, а тому — довірили свої сторінки. Публікувався Георгій Нестеренко і в «Голосі України» з інтерв'ю, інформаційними повідомленнями. Сьогодні ми раді його привітати як одного з авторів яскраво ілюстрованих представницьких альбомів-довідників «Це Україна» та «Всё про Україну». Але, схоже, до підбиття підсумків ще далеко. Тільки-но відкрилася днями персональна виставка майстра, а вже надійшло запрошення представити найкращі фотоетюди на виставці, присвяченій дням культури України в Італії. «Я все життя мріяв розповісти і показати світові, який ми народ, яка давня й могутня наша культура, а ось тепер усі мають дізнатися і повірити, яка перспективна юна ще наша країна», — каже фотохудожник.

Що ж, за здійснення мрії і...

Людмила МЕНЖУЛІНА.



Футбольна революція у Грузії...

Провальний виступ клубних команд в європейських турнірах і цілковите фіаско збірної Грузії у відбіркових матчах чемпіонату Європи зумовили реформування всього футбольного життя країни. Відбулися позачергові вибори в національній федерації, яку очолює колишній гравець тбіліського «Динамо», ставши згодом президентом цього клубу, Мераб Жорданія.

І вже через кілька тижнів його діяльності відбулися сенсаційні події. Уперше старшим тренером національної збірної Грузії і водночас тбіліського «Динамо» став нідерландець Йохан Босхамп — колишній гравець збірної Нідерландів, учасник чемпіонату світу 1978 року. Згодом на посту головного тренера він двічі приводив до звання чемпіона Бельгії клуб «Андерлехт».

У Грузії Босхамп свою діяльність розпочав з докорінної ломки всіх футбольних структур. Зокрема, він різко омолодив тбіліське «Динамо», перевівши до команди досить багато гравців з другої команди клубу. Крім того, тренер почав запроваджувати нові тактичні схеми. І поставив категоричну умову: жодного втручання в його діяльність хоч би кого. Своім помічником і в збірній, і в клубі пан Босхамп призначив відомого й авторитетного Давида Кіпіані.

Але головною сенсацією став опублікований днями склад збірної Грузії, яка 30 травня проведе в Осло свій перший матч у рамках європейського турніру під керівництвом нового наставника. У складі команди немає жодного легионера, який не виходить на поле у своєму клубі. Минувли заслуги до уваги не беруться. Мало того, жодний легионер, покликаний під знамена збірної, не грає в команді, яка посідає у своїх чемпіонатах місце нижче десятого.

Також уперше в історії грузинського футболу в складі національної збірної з'явився юніор — 17-річний Зураб Хізанішвілі. До речі, син дуже популярного в 70-ті роки напівзахисника тбіліського «Динамо». Численний «десант» футболістів із провінційних клубів. Ще одна умова, яку поставив Босхамп: усі національні збірні, юнацькі, юніорська, молодіжна, національна мають сповідувати єдину тактичну схему.

Поки що контракт з нідерландцем укладено на півроку. Його зарплата — 150 тисяч доларів на рік. Утім, як вважають фахівці, контракт, найпевніше, буде продовжено. Бо керівники федерації і тбіліського «Динамо» мають намір зробити все, щоб най-

знаменитіший тбіліський футбольний клуб ввійшов у груповий турнір Ліги чемпіонів. Для цього влітку в команді з'явиться кілька іноземців і два-три грузинські футболісти, які поки що грають за кордоном.

Крім цього, передбачається підписання контракту з однією з великих американських фірм, яка буде спонсором «Динамо». А ще заяву про фінансування грузинського футболу зробив бізнесмен Темур Чконія, який очолює регіональні відділення фірми «Кока-кола». Уболівальники, здається, піднесли духом. А тбіліське «Динамо» тим часом уде-сяте поспіль стало чемпіоном країни.

Тамаз ЛОМСАДЗЕ.

Тбілісі.

«Динамо» — чемпіон!

Футбол. За три турні до завершення 8-го чемпіонату країни динамівці Києва всьоме поспіль завоювали золоті медалі!

ЦСКА (Київ) — «Динамо» (Київ). 0:4 (0:1). Київ. НСК «Олімпійський». 27 травня. 19 градусів. 25 000 глядачів. Арбітр — Віктор Додогайло (Київ).

Гусин, 27, Шевченко, 65, з пенальті, 78, Кормильцев, 90.

Переможці виступили в такому складі: Шовковський, Лужний, Хацкевич (Карлаш, 18), Головкин, Ващук, Дмитрулін, Герасименко, Белькевич (Яшкін, 66), Гусин, Шевченко, Ребров (Кормильцев, 82).

«Динамо» — 65 очок, «Шахтар» — 56, «Кривбас» — 52, «Карпати» — 48, «Металіст» — 44, «Металург» М — 41, «Металург» Зп — 39, ЦСКА — 38, «Таврія» — 34, «Зірка» — 31, «Нива» — 28, «Ворскла» — 26, «Металург» Д, «Дніпро» — по 25, «Прикарпаття» — 20, СК «Миколаїв» — 12.

Черговий тур відбудеться сьогодні. А завтра — фінал Кубка країни. Його початок на НСК «Олімпійський» о 17.00.

Історія з географією — приємна і корисна...

У Києві, на kortах «Динамо», успішно завершився четвертий за ліком міжнародний юнацький тенісний турнір «KINETIK CUP by EUROPA-II company», незмінним інформаційним спонсором якого виступає «ГОЛОС УКРАЇНИ».

Ці змагання придумав і постійно проводить разом із своєю командою генеральний директор фірми «Кінетік» Сергій Коноваленко. Така його прихильність до тенісу не випадкова. Адже і сам Сергій Валентинович полюбає пограти, а його 12-річний син Дмитрик обіцяє вирости в чемпіона Вімблдону.

Фірма «Кінетік» на українському ринку продає найкращі спортовари всесвітньо відомих виробників (за дуже помірними цінами): «Babolat» (Франція), «Tretom» (Швеція), «Nassau» (Корея) — все для тенісу; «Mitte» (Англія) — для футболу тощо.

Але наша розмова про тенісні змагання юнаків та дівчат.

— Приємно, що географія учасників турніру розширюється, — каже пан Коноваленко. — Нагадаю, що цього разу на динамівські kortи виходили 16-річні спортсмени з Ізраїлю, Македонії, Югославії, Білорусії, Росії, Литви, Латвії, Вірменії, Грузії, Німеччини, Молдови, Узбекистану, України. Це свідчить про неабияку популярність наших змагань у Європі. Ще раз нагадаю імена переможців: Арутюн Софян



з Єрвана (це його другий поспіль титул), Анна Бас-трикова (Росія), дуети — Євгенія Линецька (Росія) та Ірина Бородіна (Україна), представники клубу ЦСКА з Москви Сергій Демьохін та Ігор Баранов.

Хотів би відзначити й людей, без яких проведення «KINETIK CUP» було б неможливе. Це Олександр Новиков — відомий банкір, президент тенісного клубу «Корт», Петро Диминський

— президент промислово-інвестиційної компанії «Європа-11», директор турніру В'ячеслав Карпов, фірмам «Квін-Свіг», «Квант» (директор представництва в Києві Анатолій Ярош), яка виготовляє смачні й корисні натуральні соки. Оргкомітет турніру, до якого входив міністр фінансів Ігор Мітюков, очолював народний депутат України Сергій Кривошея.

Окремо хочу подякувати нашому постійному генеральному інформаційному спонсорів — газеті «Голос України». Ми обов'язково підтримуємо передплатні кампанії цього авторитетного й популярного видання.

Тепер трошки перепочинемо й помаленьку почнемо працювати над програмою наступного турніру, який, сподіватимемося, відбудеться у травнево-літньому Києві-2000...

Віктор БРАНИЦЬКИЙ.

На знімку: генеральний директор фірми «Кінетік» Сергій Коноваленко.

«Чорноморець»: під муніципальним прапором — до вищої ліги!

Восени минулого року, щоб урятувати команду від остаточного краху, було створено закриті акціонерне товариство ФК «Чорноморець», до якого, окрім власне футбольного клубу, увійшов ще ряд структур міста на чолі з фінансово-промисловою групою «Примор'я». Керівники її Леонід Клімов та Володимир Лемза (до речі, перший з них — депутат обласної, а другий — міської ради) стали, відповідно, президентом та віце-президентом ЗАТ. І вже протягом певного часу фінансове становище команди нормалізувалося. Нова структура не тільки розрахувалася з гравцями, тренерами й обслуговує, а й зуміла вчасно сплатити всі витрати, пов'язані з проведенням навчально-тренувальних зборів «Чорномор-

ця» на кращих спортивних базах Болгарії й Кіпру, де в контрольних зустрічах із зарубіжними клубами виграли майже всі матчі.

До речі, команда розпрошлася з кількома футболістами, гра яких її не задовольняла. Водночас прийняла гідне поповнення: до її складу влилися, зокрема, Юрій Букель та Геннадій Шекотилін, що залишали Одесу, киянин Олександр Собкович; почали грати й кілька молодих перспективних спортсменів, що прийшли з СК «Одеса» (віднедавна ця команда стала фарм-клубом «Чорноморця» й надалі виступатиме як його дубль, поставляючи йому нових гравців).

Нешвидко в житті «Чорноморця» сталася ще одна незвичайна подія —

футбольний клуб набув статусу міського, спеціальне рішення про це прийняла сесія міськради. Це не означає, однак, що на муніципальний бюджет «нависили» додатковий тягар, — на потреби ФК з нього не буде витрачено й копійки. Зате місто істотно підтримає іншим — передасть у користування ЗАТ деякі спортивні споруди (тренувальні бази, стадіон), допоможе йому налагодити підприємницьку діяльність. Кошти клуб одержить, скажімо, від експлуатації кількох споруджуваних на виділених місцях майданчиків АЗС, в результаті продажу квартир у житлових будинках, які спорудить ЗАТ. Передбачається у такий спосіб налагодити комерційну діяльність товариства, щоб воно повністю забезпечува-

ло всі фінансові потреби футбольного клубу.

Чимало коштів потрібно й на реконструкцію навчально-тренувальних баз, стадіону, який вирішено довести до рівня міжнародного класу. На кінець травня тут встановили двадцять з лишком тисяч пластикових стільців, відремонтували ряд споруд. А до зими-весни 2000 року планується обладнати підігрів футбольного поля, встановити сучасне електроосвітлення тощо.

— У команди вищої ліги, а «Чорноморець» нею стане обов'язково, й матеріально-технічна база має бути відповідною, — резюмує Леонід Клімов.

Георгій ВОРОТНЮК.

Одеса.



Суспільство

Юрій Кравченко: «Знижується кримінальний тиск на суспільство»

Приводом для зустрічі міністра внутрішніх справ України з журналістами стали підсумки чотирьох місяців роботи.

Вони подають надію: крива злочинності пішла вниз. Що дуже важливо — помітно зменшилася кількість тяжких злочинів. За даними МВС, зменшення загальної кількості зареєстрованих злочинів спостерігається у 19 регіонах держави, а найбільше — у Херсонській, Кіровоградській, Дніпропетровській, Полтавській областях.

— Ми вийшли на зовсім інший рівень протидії, де нам протистоїть інтелектуальна діяльність зі знаком мінус, іншими словами — незаконне накопичення капіталу за рахунок держави, — відзначив Юрій Кравченко. — І ми напрацювали нову методику виявлення такої «діяльності».

Протягом січня—квітня проведено 10 загальнодержавних оперативно-профілактичних операцій. Найбільш показовими, на думку міністра, були результати роботи в Автономній Республіці Крим.

— Вважаю, що сьогодні на карті півострова можна поставити великий знак оклику. Це знак нашої перемоги. Крім сьогодні повністю звільнено від кримінального впливу. Всі структури, які діяли там



упродовж десятиріччя і завдавали багато горя людям, перестали існувати.

Не залишився поза увагою МВС України регіон Закарпаття. Порушення законності там визначається головним багатством — лісом, а ще — фактом проходження кордону. Остання за часом подія — затримання групи громадян Вірменії, Росії та України. Встановлено, що вони контрабандним шляхом ввезли з Росії в Україну 20 кілограмів урану і мали намір збути радіоактивну речовину за мільйон 200 тисяч американських доларів в одній із країн Західної Європи.

Реалізується розроблена МВС програма захисту паливно-енергетичного комплексу країни. Зокрема, з початку року на українському ринку газу відкрито 286 злочинів, на ринку нафтопродуктів — 650, пов'язаних з ринком електроенергії — 1220. Спільно з іншими силовими структурами триває пошук шляхів ефектної протидії організованим злочинності та корупції.

Оприлюднені оперативні дані дають Юрію Кравченку підстави стверджувати: — У першій половині року поступово знижується кримінальний тиск на суспільство.

Тамара ЛЮДНА.

Голубе папиво — не рожева мрія

У Тячівському районі проживають майже 180 тисяч людей, його територія 1800 квадратних кілометрів. Щоправда, переважно в горах. Із давніх-давен славиться він лісами, сілком та яблуками. Знамениті тячівські «джонатани» ще за часів Австро-Угорщини вивозили до Німеччини, Англії, Голландії, Норвегії та Швеції... За Союзу підприємливі тячівці постачали ними навіть Заполяр'я. Слава ця не втрачена й нині, хоча зі збутом є серйозні труднощі.

Минулорічного листопада цей благодатний край став зоною стихійного лиха. Знавісніли не лише такі великі ріки, як Тиса, Терек, Тереса, а й ніби нічим неprimітні Брустуранка, Апшиця, Лужанка... Взимку до цього додалися небувалі сніги — їх покрив сягав трьох метрів. Свою чорну відмітину наклала й весняна повінь, яка, на щастя, оминула більшість районів краю, а от Тячівщину не пощадила. Багато з того, що вже вдалося відновити, а це головним чином шляхи, — знову пішло за водою. І знову на слуху — багаторазові Усть-Чорна, Красна, Руська Мокра, Лопухове — села, котрим стихією завдано непоправної шкоди.

Та життя триває. Хоч відбудова зруйнованого йде важко — не вистачає коштів, а часом і розпорядливості безпосередньо на місцях, вже справили новосілля кілька сімей. А Ольга Менджул, котра тієї страшної ночі на 5 листопада втратила сина, невістку й двох онуків, отримала окремий будинок з надвірними спорудами. Згадує вона, як депутат обласної ради голова Тячівської

райдержадміністрації Степан Філіп саме на новий 1999 рік прибув у Руську Мокру. І не з порожніми руками.

— Не хочу приписувати Степанові Миколайовичу всі заслуги в тім, що маємо тепер добротну хату, але й перекреслювати їх так само не можемо.

Тячівці пам'ятають й іншу добру справу Степана Філіпа — газифікацію району. Поряд, за 13 кілометрів, пролягає газопровід, а люди обігрівали свої житла дровами й вугіллям. Спроба газифікувати окремі населені пункти обернулася майже 55 тисячами гривень боргу. Він дістався Степану Філіпу в спадок разом з новою посадою. Борги погашено, вишукано кошти для подальшого ведення робіт. І торік, у липні, голуба мрія тячівців втілилася в реальне голубе папиво.

— Осіння повінь не пощадила й газопровід, — каже Степан Філіп. — Від газопостачання було відірано 7 населених пунктів, а збитки становили майже 400 тисяч гривень. Завдяки нашим працівникам, якими керує Михайло Данилюк, газопостачання відновлено. Вишукуємо кошти для проектування й будівництва газопроводу високого тиску Тячів—Солотвино—Сигет (Румунія) та завершення робіт на газопроводі до селища Дубового. Бо хіба це діло, коли для обігріву житла використовують ліс. Чим обертається його виривання, засвідчують природні катаклізми. До слова, розмова зі Степаном Миколайовичем відбулася у переддень його 60-річчя.

Іван ГУДЗОВАТИЙ.

Закарпатська область.

«Постой, паровоз, не стучите колеса...»

Південна залізниця — напередодні визначної дати. Нинішнього року, а саме — 6 липня, виповнюється 130 років з дня початку руху потягів її магістралями. Свій ювілей найстаріше у країні залізничне підприємство зустрічає з певно, найголовнішим на сьогодні показником. Південна діє, ступає вагонними колесами, працює. Щоправда, перевозить вантажів у кілька разів менше, ніж за старих часів. Втім, чи можна звинувачувати залізничників у тому, що країна мало чого нині виробляє? А коли не виробляє — не повітря ж возити у вагонах?

... Бурхливий розвиток промисловості царської Росії у другій половині минулого століття вимагав докорінного поліпшення транспортних зв'язків, а надто у центральних і південних регіонах країни, де підприємницька активність була найвищою. Винятково з цієї причини було ухвалено рішення будувати повсюди залізницю як найнадійніший, ефективний і зручний на той час вид транспорту. Південна дорога бере свій початок з ділянки Курськ—Харків завдовжки 227 верст. Улітку 1869 року нею пройшов перший потяг. До кінця того самого року залізничні майстри завершили будівництво лінії Харків—Ростов-на-Дону.

Нині такі темпи характерні лише для спаду обсягів випуску продукції, згортання промислового виробництва, а отже — і для залізниць, які його обслуговують.

Південна — особлива. Її магістралями перевозять, як правило, сировину і готову продукцію для кількох «промислових» регіонів східної України, вона була ніби транзитною ділянкою перевезення вантажів у загальній мережі заліз-

ничного транспорту Союзу, які йшли з центральних районів країни на Кавказ. Нині розташовані на території Харківської, Сумської, Полтавської і частини території інших прилеглих областей сталеві магістралі сусідні країни намагаються об'їжджати, аби уникнути подолання зайвих митних перепон. До того ж і саму Південну в період «шлюбоорозлучного» процесу не оминула ця доля — вона залишила сусідам Білгородське відділення, де завжди зосереджувалося близько 60-70 відсотків обсягів вантажної роботи Південної залізниці.

Нині у ПЗ серйозні проблеми з матеріально-технічною базою. Досить сказати, що за останні п'ять років з інвентарного парку вилучено понад 50 тисяч вагонів, а поповнився він лише на 10 відсотків. Протягом 1999-2005 років підпадають під списання ще 33 тис. вагонів. За такої динаміки зменшення парку вантажних вагонів через п'ять-шість років його оснащення становитиме лише дещо більше 60 відсотків від мінімальної потреби.

Аналогічна ситуація і з пасажирським вагонним парком. Близько третини одиниць його рухомого складу також відпрацювали свій термін експлуатації. Потреба залізниці у пасажирських вагонах — майже півтори тисячі штук, а одержано, з початку 1992 року, лише десять купейних вагонів.

А водночас пасажирські перевезення попри їхню збитковість становлять у загальному обсязі нинішніх транспортних послуг ПЗ 30 відсотків і важливі для неї не менш, ніж вантажні, передусім тому, що за умов так званих бартер-

них розрахунків вони дають у казну залізниці близько 60 відсотків «живих» грошей, які є джерелом виплат у заробітній платі і розрахунків з бюджетом.

Залізницю за старих часів часто називали державою у державі. Втім, у це визначення вкладали не лише сатиричний зміст, а й велику відповідальність її працівників за утримання і обслуговування свого величезного господарства. Нині деякі реформатори всього і вся часом захоплюються у своїх затіях до того, що вже й не бачать майбутнього за сталевими магістралями в Україні. І це тоді, коли вся Європа, весь світ прагнуть дедалі більше використовувати «швидкісних нащадків» паровозів, що пішли на відпочинок, і звалити на їхні могутні плечі якомога більше роботи.

Проте в нас, і на Південній залізниці, і на сусідніх з нею підприємствах та галузях, все відбувається з точністю до навпаки. Всі намагаються возити «в борг», і ніхто не бажає потім оплачувати грошима свої перевезення. Це вже стало нормою. Ніби ця залізниця семижильна, все витримає і все стерпить. Але ж вічного двигуна, як відомо, не буває. Рано чи пізно схаменемося, та чи зуміємо, як колись цар, збудувати хоча б щось важливе і корисне?

Адже для підтримки галузі небагато й треба. Взяти хоча б на озброєння досвід сусідньої Росії, де не заплатиш — не поїдеш. Проте в нас, схоже, свій шлях. Ось тільки куди він веде, чи то пак, везе, гадаю, збагнути неважко.

Микола КОСИЙ.

Харків.

Дешевше?.. Тільки даром!

ШИНИ

до будь-якої техніки.
Склад у Дніпропетровську
(самовивезення).
Можливий бартер на продукти харчування, сільгоспродукти, товари технічного призначення.
Тел.: (0562) 44-00-44, 44-40-25.
Факс: (0562) 45-11-73.
Факс: (056) 770-22-06.

Арбітражний суд Херсонської області (325000, м. Херсон, вул. Горького 18) порушив справу № 6/166-Б про банкрутство ПП «Торговий будинок «Витязь»: 325000, м. Херсон, вул. Тельмана, 2, р/р 468606 у відділенні ОБ № 8092, м. Херсон, МФО 342058, код ЗКПО 241094054.

ВАТ «Ізоляція» повідомляє:

23 липня 1999 року о 14.00 відбудуться загальні збори акціонерів за адресою: м. Донецьк, вул. Світлого шляху, 3 (актова зала). Реєстрація акціонерів — з 8.00 до 12.00.

Порядок денний:

1. Звіт голови правління про результати фінансово-господарської діяльності товариства за 1998 рік;
2. Висновок ревізійної комісії щодо річного звіту та балансу ВАТ, затвердження річного звіту та балансу.
3. Про установчі документи;
4. Склад органів управління.

Правління ВАТ «Ізоляція».

Відкрите акціонерне товариство «Ватра»

повідомляє, що згідно з рішенням загальних зборів акціонерів від 23.04.1999 року дивіденди за результатами роботи товариства в 1998 році нараховано в розмірі 0,1 грн. на кожну акцію.

На підставі затвердженого порядку виплата дивідендів для фізичних осіб відбудеться через касу товариства протягом II і III кварталів 1999 року, для юридичних осіб — світлотехнічною продукцією протягом 1999 року.

Для отримання дивідендів необхідно пред'явити паспорт, свідоцтво про народження дітей (акціонерів) та доручення на дорослого члена сім'ї.

Правління ВАТ «Ватра».

До уваги акціонерів ВАТ «ЛАЗ»

Правління відкритого акціонерного товариства «Львівський автобусний завод» повідомляє про проведення загальних зборів акціонерів, які відбудуться 16 липня 1999 року о 16.00.

Порядок денний:

1. Розгляд результатів діяльності товариства за 1998 рік.
2. План фінансово-господарської діяльності та плановий розподіл прибутку в 1999 році.
3. Збільшення статутного фонду на суму індексації основних фондів.
4. Внесення змін до статуту товариства.
5. Затвердження змін в організаційній структурі Товариства.
6. Інше.

Початок реєстрації акціонерів — з 14.00 16 липня.
Місце проведення зборів — клуб заводу за адресою: м. Львів, вул. Стрийська, 45.

Контактні телефони: 65-91-66, 65-98-64.

Уважаемые акционеры!

Общее собрание акционеров ОАО «Рубежанский картонно-тарный комбинат» состоится 16 июля 1999 года в 11 часов по адресу: 349870 Луганская обл., г. Рубежное, ул. Менделеева, 67, в актовом зале заводоуправления.

Повестка дня:

1. Отчет генерального директора о хозяйственной деятельности ОАО «РКТ».
2. Отчет наблюдательного совета о работе за отчетный период.
3. Отчет ревизионной комиссии о проведенной работе в отчетном периоде.

Заключение ревизионной комиссии по годовому отчету и балансу ОАО «РКТ» за 1998 год.

4. Утверждение годового отчета и баланса за 1998 год.
5. Порядок распределения прибыли в 1999 году.
6. Выборы наблюдательного совета.
7. Выборы ревизионной комиссии.
8. Увеличение уставного фонда за счет индексации основных фондов.
9. Внесение изменений в устав ОАО «РКТ».
10. Утверждение внутренних положений.

11. Создание дочерних предприятий и утверждение их Уставов.
Увеличение уставного фонда производится с целью частичного приведения его в соответствие со стоимостью основных фондов. Способ — дополнительный выпуск акций. Дополнительно выпускаемые акции будут распределены между акционерами пропорционально их доле в уставном фонде. Дополнительно выпускается 88605000 штук простых именных акций номинальной стоимостью 25 копеек каждая, на общую сумму 22151250 гривен.

Проект изменений в устав:
Ст. 5.1. Уставный фонд составляет 26581500 гривен.

Ст. 5.2. Уставный фонд разделен на 106326000 простых именных акций номинальной стоимостью 25 копеек каждая.

Права акционеров не изменяются.
Срок получения акций не ограничивается.

Убытки в связи с увеличением уставного фонда не предусмотрены.

Для участия в общем собрании акционеров при регистрации иметь:

— документ, удостоверяющий личность;

— доверенность, оформленную в установленном порядке, и документ, удостоверяющий личность для представителей акционеров.

У зв'язку з ліквідацією закритого акціонерного товариства «Інвестиційний фонд «Надія-Крим», зареєстроване виконкомом Печерської райради народних депутатів м. Києва 24 березня 1995 року за № 23166973, оголошує про початок аукціону з продажу майна. Додаткова інформація телефоном 462-08-71.

Арбітражним судом Вінницької області (м. Вінниця, вул. Хмельницьке шосе, 7) порушено справи про банкрутство:

№ 337/5 малого приватного підприємства виробничо-комерційної фірми «Орекс» (м. Вінниця, вул. Свердлова, 137/8; р/р 26006423 в АППБ «Аваль»);

№ 147/10-223 товариства з обмеженою відповідальністю виробничо-комерційного підприємства «Інтер-Трейд» (м. Вінниця, вул. Чернігівська, 32; р/р 010467536 в УСБ);

№ 148/8-222 виробничо-торгово-заготівельної фірми «Мрі-ЛТД» (м. Вінниця, вул. Фрунзе, 61/11; р/р 2600332801 в ВФ АБ «Енергобанк»);

№ 359/5 приватного малого підприємства Спортивний клуб «Еллада» (м. Вінниця, вул. Генерала Араба, 3; р/р 26009301395 в ПІБ).

Письмові заяви з майновими вимогами до боржника приймаються згідно з Законом України «Про банкрутство».

Арбітражний суд Кіровоградської області (316022, м. Кіровоград, вул. Луначарського, 29) порушив справу про банкрутство № 05-01/205/6-19/10 ВАТ «Агроекспортимпорт» (Кіровоградська область, м. Долинська, вул. Войкова, 1, р/р 26008301350021 в Долинському відділенні АК Промінвестбанку, МФО 323077, ІК 00904954).

Петенції можливих кредиторів та заяви санаторів приймаються протягом місяця з дня опублікування оголошення.

Арбітражний суд Житомирської області (262014, м. Житомир, вул. Мала Бердичівська, 25) порушив справи про банкрутство:

— 1/24/334/б, ТЗОВ ТК «Соваст» (м. Новоград-Волинський, вул. Леваневського, 3/41, р/р 2600901522208 Експортно-імпортний банк України);

— 998/Б, Акціонерного товариства «Наталія» (Новоград-Волинський р-н, с. Сусли, р/р 2600230298010 у Новоград-Волинському відділенні ОБ).

Петенції кредиторів приймаються протягом місяця з дня опублікування оголошення.

Правління ЗАТ «АТ Каргілл Дніпро — селекція та насінництво»

повідомляє про внесення змін до порядку денного позачергових зборів товариства, які призначені на 10 червня 1999 року о 10.00 за адресою: м. Київ, вул. Мечнікова, 3, 4 поверх.

Порядок денний:

1. Звіт Генерального директора про діяльність товариства за 1998 рік.
2. Звіт ревізійної комісії за 1998 рік.
3. Про збільшення статутного фонду товариства шляхом здійснення п'ятої емісії акцій та затвердження протоколу рішення про п'яту емісію акцій.

Згідно із ст. 40 Закону України «Про господарські товариства» повідомляємо інформацію про збільшення статутного фонду товариства.

1) Збільшення статутного фонду товариства проводиться з метою залучення додаткових коштів, що будуть направлені на економічний розвиток товариства. Акції п'ятої емісії акцій підлягають розміщенню виключно серед акціонерів «АТ Каргілл Дніпро — селекція та насінництво». Мінімальний розмір збільшення статутного фонду складає 258720 грн.

2) У зв'язку із збільшенням статутного фонду пропонується внести зміни до ч. 1 п. 3.1 та п. 3.2 Статуту товариства, виклавши їх у такій редакції.

3.1. **Статутний фонд.** Статутний фонд товариства складає 692622 (шістсот дев'яносто дві тисячі шістьсот двадцять дві) гривні або 574000 (п'ятьсот сімдесят чотири тисячі) доларів США;

3.2. **Номинальна вартість акцій.** Статутний фонд товариства поділено на 230874 (двісті тридцять тисяч вісімсот сімдесят чотири) прості іменні акції, кожна номінальною вартістю у 3 (три) гривні.

3) Додатково випускається 86240 (вісімдесят шість тисяч двісті сорок) прості іменні акції загальною номінальною вартістю 258720 (двісті п'ятдесят вісім тисяч сімсот двадцять) гривень.

4) Номінальна вартість акцій складає 3 (три) гривні.

5) Всі акціонери товариства мають рівні переважні права на придбання додатково випущених акцій в кількості, пропорційній їх частці в статутному фонді.

6) Акції п'ятої емісії акцій підлягають розміщенню виключно серед акціонерів «АТ Каргілл Дніпро — селекція та насінництво».

7) Можливі збитки, пов'язані зі зміною статутного фонду будуть відшкодовуватися згідно з чинним законодавством.

4. Про затвердження форми випуску акцій товариства.

5. Про внесення змін до Статуту товариства.

6. Про затвердження протоколів рішення про першу, другу, третю та четверту емісії акцій товариства.

7. Про передачу ведення реєстру власників іменних цінних паперів товариства та про призначення незалежного реєстратора.

8. Різне.

Арбітражний суд Івано-Франківської області (284000, м. Івано-Франківськ, вул. Грюнвальдська, 11) порушив справу за № Б-6/135 про банкрутство СП «Гуртов-торгова база», Івано-Франківська обл., смт. Рожнятів, вул. 8 Березня, 4. Поточний рахунок 2600330011135 у Рожнятівському відділенні АКБ «Укрсоцбанк», МФО 336042, код 01525816.

Петенції кредиторів і заяви можливих санаторів приймаються протягом місяця з дня опублікування оголошення.

Згідно з рішенням засновників від 20.05.1999 р. товариство з обмеженою відповідальністю українсько-британське підприємство «Регіна Бізнес-Центр», Музейний провулок, 4, Київ-252001, Україна, ліквідується. Усі претензії кредиторів приймаються до розгляду у двомісячний термін до 20.07.1999 року.

Об'явлене раніше на 25.06.99 г. собрание акционеров ОАО «Сизакор» переноситься на 28.06.99 г. Место проведения, время, повестка дня остаются без изменений.

Одновременно сообщаем о назначении главным бухгалтером ОАО «Сизакор» Крымской Юлии Львовны.

Ліквідується закрите акціонерне товариство «Інвестиційний фонд «Надія-Крим», зареєстроване виконкомом Печерської райради народних депутатів м. Києва 24 березня 1995 року за № 23166973. Петенції приймаються телефоном 462-08-71.

Астрологічний прогноз
на 31 травня — 6 червня

ОВЕН. Чоловік буде невдоволений тим, що дружина нічого не робить з необхідного. А дружина вважатиме, що поспішати нікуди.

ТЕЛЕЦЬ. Чоловік буде дуже щедрий, але тільки для себе. Дружині вдасться умовити його розшедритись, якщо вона приготує йому добрий обід і створить навколо комфорт і затишок.

БЛИЗНЯТА. Жінка захоче бути фавориткою в сім'ї. Їй хочеться уваги й обожнювання. Але чи зможе вона піклуватися про свою зовнішність і залишатися привабливою? Чоловік буде надто м'якотілим і поступливим — з нього можна буде мотузку суцяти. Але решта їхніх бажань схожа.

РАК. Жінка відчує себе непотрібною й покинутою, оскільки залишиться в затишку і не при ділі. Вона схильна приховувати свої почуття і тому легко піддається платонічному коханню.

Чоловіка вабить щось незвідане, тому, якщо дружина не зробить йому сюрприз, його потягне на сторону.

ЛЕВ. Чоловік відчує легке розчарування — жінка не виправдає надії і переїде палку, а він розраховував на дружню участь. У понеділок, четвер і п'ятницю на нього чекає удача, якщо розраховуватиме на друзів і активно ворошуватиметься. Жінку хвилюватимуть тільки подруги та їхні історії.

ДІВА. Жінка схильна ставити свої інтереси над усе. Надто багато чекає від чоловіка та інших людей, проте сама порушує межі дозволеного і вважає це нормальним.

Чоловік схильний виконувати примхи жінки: її бажання для нього закон.

ТЕРЕЗИ. Хто з них, чоловік чи жінка, буде більшим мрійником, важко сказати.

Жінка буде невдоволена строком і місцем поточної відпустки, чоловік буде невдоволений дорожнечою поїздки або сам багато витратить у такій поїздці.

СКОРПІОН. Не поспішатиме дружині чи чоловікові скорпіонів — їхні бажання буде важко задовольнити. Тема грошей та емоцій на першому плані.

Жінка схильна до бурхливих сцен з драматичним сюжетом, щоб набити собі ціну. Чоловіків цікавлять великі гроші або великий секс.

СТРЕЛЕЦЬ. І чоловік, і жінка не зовсім тактовні й делікатні до своєї половини. Важко вирішувати спірні питання — обоє пред'являють великі претензії і через силу досягають компромісу. Та все ж чоловік більше схильний поступитися своїй дружині.

КОЗЕРІГ. Чоловік нізачо не захоче ніяких перемін, нововведень і зайвих рухів. Йому буде важко впоратися зі звичками дружини і співробітництва. Жінкою оволодіють лінощі, вона схильна потурати собі в курінні й у тому, що погіршує самопочуття. Опиниться в несприятливих для себе умовах.

ВОДОЛІЙ. Жінка нерационально використовуватиме сімейний бюджет, а чоловік — свої фізичні сили. Важко дорікнути жінці, якщо вона витратилася на дитину і коханого чоловіка. Робить вона це тому, що їй зараз бракує кохання і краси.

РИБИ. Жінка ризикує мати гарний зовнішній вигляд. Втім, її це не дуже хвилює, оскільки зараз не має бажання привертати до себе увагу. А чоловікові хочеться, щоб вона смачно приготувала, нагодувала і створила дома спокій і затишок.



Мал. Володимира ВАСЬКОВЦЕВА.

Редактор номера Віталій ЖЕЖЕРА.

Перший заступник головного редактора Анатолій ГОРЛОВ.

Редколегія: Олександр БІЛИК, Леонід БРОВЧЕНКО, Віталій ЖЕЖЕРА, Володимир КРАСНОДЕМСЬКИЙ, Світлана ПИСАРЕНКО, Сергій ПРАВДЕНКО, Анатолій СОЛОНСЬКИЙ, Віталій СУДДЯ.

♦ За зміст та достовірність інформації у рекламних публікаціях відповідальність несе рекламодавець.

♦ Редакція не завжди поділяє позицію авторів публікацій.

♦ За точність викладених фактів відповідальність несе автор.

♦ Рукописів не повертаємо.

♦ Листування з читачами — тільки на сторінках газети.



Фото з конверта

Трава із вітром
гомонить,
А річка
з берегами.
До квітки квітка
лебедить
І лине
пелюстками.
Цвіте і міниться
блакить

Під сонцем
у зеніті.
І жити хочеться
й любити,
На те й весна
у світі...

Микола ЛУКІВ.
Фото
Юрія ШКОДИ.
Київ.



А ще був випадок

Мандрівниця

Ні пасажирів, ні водії автобуса не звернули уваги на дівчинку зі шкільним ранцем за плечима, коли та заходила до салону. Вона зручно вмостила на задньому сидінні, швидко зігрілася і задрімила. Ніхто й ні про що її не розпитував, доки приміський автобус долав снігові замети. Нарешті, кінцева зупинка: Коритна Ярмолинського району. Пасажирів почали розходитись. Тільки тоді Ганна Деркач, яка приїхала разом з дівчинкою, помітила, що та самотньо все ще стоїть на снігу, не наважується йти.

— До кого ти приїхала, доцю? — спитала.
— До бабусі...
— А де ж вона?
— У Виноградівці...
— То ти ж не на той маршрут... Як же це?

Ганна Федорівна вже сугінками завела дівчинку до своєї господині. Віка Шуткевич, дружокласниця хмельницької загальноосвітньої школи № 7, розповіла, що вирішила провідати бабусю, яка мешкає у Виноградівці. Нікому нічого не сказавши про свої наміри, після уроків вирішила гайнути у село.

Кросворд

По горизонталі: 7. Гетьманська столиця, спалена в 1708 році Меншиковим. 8. Композитор, автор пісні «Очі волошкові». 9. Лікар в Українській повстанській армії, письменник, автор книги «Призначення України». 10. Батько дружини. 12. Знаки для запису музики. 13. Популярний у недалекому минулому французький співак. 15. Боже дерево, китайський ясен. 17. Містечко у Вінницькій області. 19. Шахова фігура. 20. Слуга гоголівського Хлестакова. 22. Насадження плодових дерев. 25. Міра ваги у Греції (150 кг). 27. Українська народна пісня. 28. Кукурудза. 30. Родина знаменитих скрипкових майстрів. 31. Невживання скромної їжі. 32. Поема Т. Шевченка. 33. Сузір'я.

По вертикалі: 1. Тисяцький Володимира Мономаха. 2. Річка у «Слові о полку Ігоревім». 3. Охайна людина. 4. Повсюдна квітка українського села. 5. Біблійний братовбивця. 6. Київські оспівані дерева. 11. Популярний у недалекому минулому артист-гуморист. 14. Цирковий псевдонім чеховської Каштанки. 16. Кормова і декоративна рослина. 17. Чоловічий голос. 18. Первобог наших пращурів. 21. Київський митрополит, поставлений Константинополем всупереч Москві. 23. Опера Д. Верді. 24. Київський великий князь. 26. Сценічне амплуа актора. 27. Автор пісні «Стоїть гора високая». 29. Табір. 31. «Сонна» квітка.

Відповіді до кросворда,
надрукованого 22 травня

По горизонталі: 1. Абрикос. 4. Обсадка. 7. Доброграєва. 9. Бож. 10. Гну. 11. Слабчук. 14. Комета. 15. Лобос.

(Наступний номер газети вийде 2 червня ц. р.)
Свідцтво про реєстрацію
періодичного друкованого видання —
КВ № 1 від 26.05.1994 р.

Газета виходить 5 разів на тиждень
(крім неділі й понеділка)
українською і російською мовами. Індекс 60955.
Тираж 200320.

Комбінат друку видавництва «Преса України».
252047, Київ-47, проспект Перемоги, 50
Зам. 0311097.
1 2 3 4 5 6 7 8 9 0



Церковний календар

На Трійцю Бог
створив Землю
і засіяв її зеленню

31 ТРАВНЯ — Трійця, Зелені свята. Передусім — свято перемагаючої весни на порозі літа, коли природа піби святкує разом з людиною своє відродження. Храми та будинки прикрашають свіжою зеленню на ознаку того, що Святий Дух дає життя всьому створеному Богом.

1 ЧЕРВНЯ — Преподобного Іоанна, єпископа Готфського. За походженням грек, був обраний готами єпископом, очолював військо готів під час нападів хазар.

3 ЧЕРВНЯ — благовірного князя Константина та чад його, Михайла та Федора, Муромських чудотворців. Існує думка, що Константин — молодший син Святослава Ярославича. Проповідник християнства, але нікого силою не примушував приймати його. Майже через чотириста років було відкрито неглинні могили Константина і його синів Михайла та Федора, а через якийсь час усі вони були канонізовані.



Це цікаво

Скрізь удався

Ревінь — дуже корисна рання овочева культура, багата на вітамін С, яблучну кислоту. Надзвичайно смачний з нього перший весняний компот, тож коли овоч з'являється на базарі, завжди купую. Та не тільки для компоту він годиться: з його кислуватих черешків варю по-

видло, варення, кисіль, роблю начинку. Ось тільки вживати його потрібно неперестиглим, доки в ньому не нагромадилася щавлева кислота. Найкращим для переробки є сорт Вікторія — скоростиглий і смачний.

Надіслала Оксана ПОПЧУК.
Київ.

— Заночуєм у нас, а вранці першим автобусом одвеземо тебе до батьків, — розмірковувала Ганна Федорівна.

— Недобре чекати ранку. Там батьки посивіють, — втрутився в розмову зять Віктор. — Піді-но я заправлю машину та й повезу.

— Але вже ніч... І мете. Безбезпечно.

І все-таки Віктор Білик доливав у бак пального і під світло фар вирушив на Хмельницький. У салоні сиділи дружина і їхня «гостя».

А тим часом батьки Віки, втомлені пошуками й переживаннями, вже віднесли фото в міліцію. До пошуків

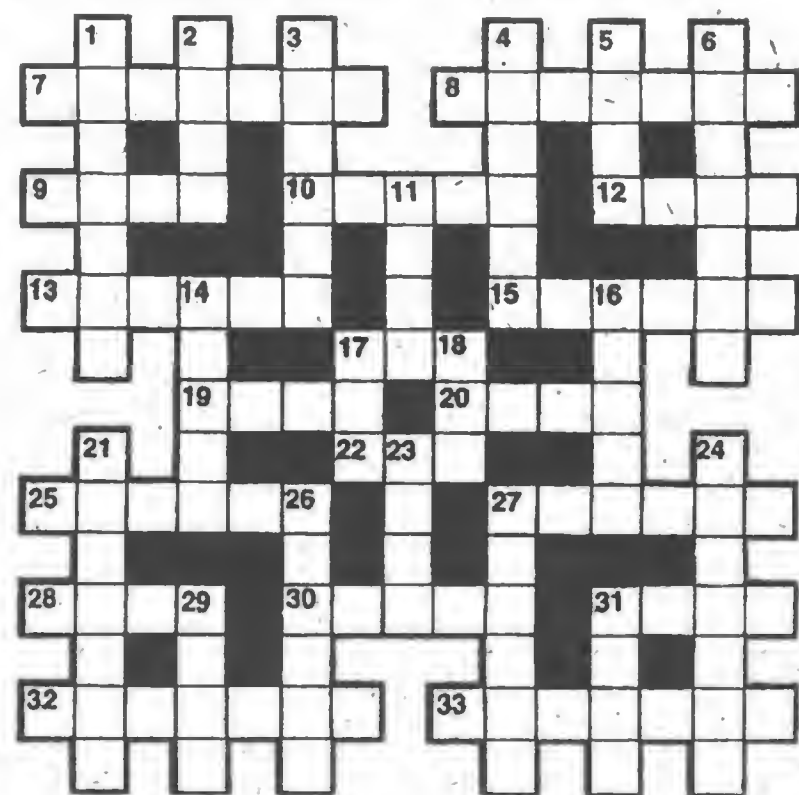
підключилися сусіди, директор, завуч школи. Та жодних слідів!..

— Я місця собі не знаходила, геть сплалася, — розповідала вже потім бабуся Віки. — Аж дивлюся — під дим якась машина підкотила, а з неї вистрибує наша пропажа!.. Таки знайшлися добрі люди! Дай їм Бог здоров'я!

... Віктор Білик з дружиною Наталкою були не менш щасливі. Хоч попереду ще була довга ніч із сніговими переметахми польової дороги...

Борис НЕПІЙВОДА.

Хмельницька область.



да. 16. Єлена. 17. Фінес. 20. Меніск. 22. Лужний. 24. Кальмар. 27. Рим. 28. Кіо. 29. Аспірантура. 30. Алібаба. 31. Станція.

По вертикалі: 1. Арабика. 2. Кубіст. 3. Стопа. 4. Овруч. 5. Сасенко. 6. Антураж. 7. Джомолунгма. 8. Агротехніка. 12. Ладанка. 13. Ульфіла. 18. Смерка. 19. Ейфорія. 21. Скупка. 23. Урсула. 25. Лорка. 26. Мінос.

Голос України

Газета виходить з 1 січня 1991 року.

Адреса ВР України:

252019, м. Київ-19,

вул. М. Грушевського, 5.

Адреса редакції:

252047, Київ-47, вул. Нестерова, 4.

ТЕЛЕФОНИ: для довідок — 441-88-23;

телефакс — 224-72-54;

відділ реклами — 441-86-50, 441-89-34,

441-89-44;

телефакс — 449-85-62.

E-mail: sekret@golos.relc.com